

Das Neue MARKTBLATT

Nummer 76 Unabhängiges Informationsblatt der Marktgemeinde Bad Mitterndorf Winter 2015



Foto: Johann Aster


DORFBÄCKEREI CAFÉ
Schlömer
FROHE WEIHNACHTSFESTTAGE WÜNSCHT
Dorfbäckerei Café
FAMILIE
Schlömer
A-8983 BAD MITTERNDORF
KLETZENBROT, KEKSE SOWIE WEIHNACHTLICHE BÄCKEREIEN
Obersdorf 7 Tel. & Fax: 0 36 23 / 26 19 Filiale Bad Mitterndorf Tel. 0 36 23 / 34 02

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht
schlömicher
FLIESEN • KACHELÖFEN
Pichl 24 • A-8984 Pichl-Kainisch • Telefon: 03624 / 424
www.schlömicher.at


ZIVILGEOMETER
ZG
Frohe Weihnachten wünscht
Dipl. Ing. Reinhard Grick
Staatlich befugter und beeideter Ingenieurkonsulent
für Vermessungswesen • Allgemein beeideter
und gerichtlich zertifizierter Sachverständiger
8983 Bad Mitterndorf 406
Tel. 03623 3786 Mobil 0664 11 67 805
www.vermessung-grick.at


GRAZER WECHSELSEITIGE
Versicherung Aktiengesellschaft
Karl Bauer
Mobil 0664 / 886 389 49

AUS DER GEMEINDESTUBE

Nebengebührenordnung Bad Mitterndorf fertig

Die Nebengebührenordnung wurde von der "Koalition" umgesetzt und von Bürgermeister Ritzinger unterschrieben. Die NGO ist somit seit 1. Oktober 2015 rechtswirksam. Die Koalition hat es sich zur Aufgabe gemacht, die Nebengebührenordnung im Hinblick auf arbeitsrechtliche Grauzonen, unterschiedliche und nicht

geregelter Ansprüche sowie Vereinheitlichung unterschiedlicher Dienstzeiten, vor allem aber positiv für alle betroffenen Mitarbeiter der Gemeinde Bad Mitterndorf zu regeln. Wieder ein wichtiger Schritt für die Gemeinde, langfristig Kosten zu sparen.

GR Manfred Planitzer



Bgm. Manfred Ritzinger setzt seine Unterschrift

Bei den Gemeinderatssitzungen im Oktober - November 2015 wurde beschlossen:

- ↗ Kleinflächensanierungen von Straßen im Gemeindegebiet € 40.000,00
- ↗ Ausführungsänderungsarbeiten beim Baulos Obersdorferstraße € 20.000,00
- ↗ Flächenwidmungsplanänderung Ulrike Neuper - Obersdorf
- ↗ Flächenwidmungsplanänderung DI Werner Präsol - Thörl
- ↗ Flächenwidmungsplanänderung Hilbel - Sternwarte - Bad Mitterndorf
- ↗ Bauvergabe der Greithstraße samt Oberflächenentwässerung und Wasserleitung € 579.381,00
- ↗ Errichtung einer neuen Kneippanlage € 11.000,00
- ↗ Errichtung einer neuen Gradieranlage € 73.000,00
- ↗ Tauplitzalm Loipenverbesserung € 63.000,00
- ↗ Übersiedelung des Info Büros Tauplitz ins alte Gemeindegem € 10.000,00
- ↗ Den Kindergartenspielplatz Tauplitz zu vergrößern - Pachtvertrag Berger Otmar
- ↗ Einen Teil der Kulmzufahrtsstraße zu asphaltieren
- ↗ Den Gemeindennamen grundsätzlich zu ändern
- ↗ Bestellung eines Rechtsvertreters für das Sanierungsverfahren Grimmingtherme: Dr. Erwin Bajc
- ↗ Mehrzweckhallen: Benützungsgebühren

Bei den Gemeindevorstandssitzungen im Oktober - November 2015 wurde beschlossen:

- Jalousien Standesamt - € 1.700,00
- Wildbachbegehungen durch Bergrettung und Gemeinde
- Ankauf Transportwagen für Tische - Mehrzweckhalle Knoppen € 520,00
- Anschaffung Waschmaschine - Kläranlage € 600,00
- Überprüfung u. Reparatur von Pflegebetten durch die Fa. Orthofit
- Reparatur des Kfz "Essen auf Rädern" € 2400,00
- Kanalschächtesanierung (15 Stück) durch die Fa. Strabag € 12.000,00
- Organisation der Langlaufloipen übernimmt Fuchs Helmut anstatt bisher Kurt Sölkner
- Aufnahme Carina Haim - 8 Monate
- Praktikum Julia Leitner - Jänner bis März 2016
- Einigung über Förderungen der Musikkapellen
- Dienstbarkeitsvertrag für die Loipenbeschneigungsanlage wurde unterfertigt
- Jalousien für die Büros im ersten Stock der Gemeinde - Fa. Harreither € 3.500,00
- Tisch und Stühle für Sozialraum Erdgeschoss Gemeinde Fa. Kühnle € 1.900,00
- Förderung der Veranstaltung "Trachtensonntag" in Tauplitz € 600,00
- Übernahme einer Patronanz für eine Mannschaft bei der Skiflug WM am Kulm € 7.000,00
- Studienförderung lt. Vorstandsbeschluss 29.01.2014 für 18 Ansuchen zu bezahlen € 2.700,00
- Ankauf Beamer samt Leinwand für Sitzungssaal Gemeinde € 700,00
- Finanzielle Beschlüsse für die ARGE Salzkammergutloipen - Langlaufsaison 2015/16
- ASV Neubau - Errichtung einer Steinschlichtung an der Ostseite € 2.600,00

ALLEN LESERN

gesegnete Weihnachten und viel Glück im Jahr 2016

WÜNSCHEN

BÜRGERMEISTER MANFRED RITZINGER

SOWIE DER GEMEINDEVORSTAND,

DER GEMEINDERAT

UND ALLE GEMEINDEBEDIENTETEN

DER MARKTGEMEINDE BAD MITTERNDORF

Heizkostenzuschuss von Landesregierung beschlossen

Auf Antrag der steirischen Soziallandesrätin Doris Kampus hat die Steiermärkische Landesregierung den Heizkostenzuschuss 2015/2016 beschlossen - dieser Zuschuss kann in der jeweiligen Wohnsitzgemeinde beantragt werden. Die Maßnahme in der Höhe von rund 1,46 Millionen Euro kommt ausschließlich Menschen mit geringem Einkommen zugute. „Leider gibt es viele Menschen, die mit ihrem Einkommen nur schwer über die Runden kommen. Das Heizen ist angesichts der allgemeinen Steigerung der Lebenshaltungskosten eine zusätzliche

Belastung. Deshalb hat die Landesregierung auch in diesem Jahr diese Einmalzahlung als Unterstützung beschlossen“, umreißt Kampus die Zielsetzung dieser Maßnahme.

Der Zuschuss für ölbefeuerte Anlagen beträgt für die bevorstehende Heizsaison 120 Euro, für alle anderen Heizungsanlagen werden 100 Euro ausbezahlt. „All jene, die auf Hilfe der öffentlichen Hand angewiesen sind, sollen diese auch erhalten. Der Heizkostenzuschuss ist eine wichtige Maßnahme zur Unterstützung von Menschen mit geringerem Einkommen in

unserem Land“, unterstreicht Kampus. Im Vorjahr erhielten knapp 11.000 Haushalte diesen Zuschuss.

Antragsformulare liegen in den Gemeinden bzw. in den Bezirksämtern (Graz) auf. Anspruchsberechtigt sind alle Personen, die seit dem 1.10.2015 ihren Hauptwohnsitz in der Steiermark und keinen Anspruch auf die Wohnbeihilfe NEU haben. Das Haushaltseinkommen ist mit folgenden Obergrenzen festgelegt:

Alleinstehende Personen: € 1.018,-
Ehepaare bzw. Haushalts-

gemeinschaften: € 1.526,-
AlleinerzieherInnen: € 1.018,-
Erhöhungsbeitrag pro Familienbeihilfe beziehendem Kind: € 157,50

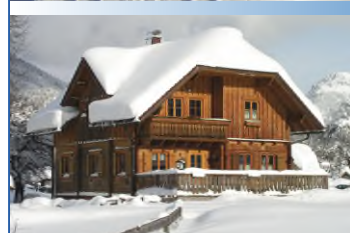
Nachweislich geleistete Unterhaltszahlungen an geschiedene Ehegatten und Kinder gelten nicht als Einkommen.

Die Förderaktion beginnt am 20. Oktober und dauert bis 21. Dezember 2015. Weitere Informationen zum Heizkostenzuschuss gibt es am Sozialserver des Landes Steiermark unter www.soziales.steiermark.at



Jausenstation Stieger

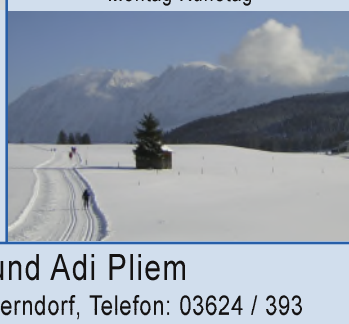
**Loipeneinstieg und Parkmöglichkeit direkt beim Gasthaus
Hauseigene Eisbahn**



Öffnungszeiten:
Di. - Sa.: ab 10.30 Uhr
Sonn- u. Feiertag: ab 9.30 Uhr
**jeden 1. Dienstag im Monat
Musikantenstammtisch**
Täglich Mittagmenü
Montag Ruhetag

**Wir wünschen allen
Einheimischen und Gästen
frohe Weihnachten und
einen guten Rutsch
ins neue Jahr!**

Alexandra und Adi Pliem
Mühlreith 30, 8984 Bad Mitterndorf, Telefon: 03624 / 393



Diskussion über einen neuen Ortsnamen

In der letzten Gemeinderatssitzung gab es laut Tagesordnungspunkt 14 eine Beratung und Beschlussfassung über Änderung des Gemeindegamens gem. §2 Stmk. Gemeindeordnung, eingebracht vom Vorsitzenden des Grimmingdialoges Albert Sonnleitner.

Auf Antrag von Vizebgm. Alfred Trieb (mehrheitlich angenommen) sollte über den oben angeführten Antrag geheim abgestimmt werden. Diesem absolut legitimen, demokratischen Vorgang wurde dahingehend keinesfalls entsprochen, indem Herr Sonnleitner laut vernehmlich einen Klubzwang für den Grimmingdialog aussprach, für „Ja“ zu stimmen. Gleiches galt für die ÖVP. Zusätzlich wurden die Formulare vor den Augen der ZuhörerInnen offen angekreuzt. Da nur die Liste Ritzinger geschlossen und bei deren Koalitionspartnern die Mitterndorfer „Ein-

heimischen“ gegen eine Ortsnamenänderung votierten, wurde dem Antrag des Dialogs mit knapper Mehrheit, 10:11, stattgegeben.

Für die Koalition stellt sich nun die Frage, ob die Abstimmung aufgrund oben genannter Vorfälle rechtsgültig ist; wenn ja, müsste man sich über einen neuen Namen einig werden. Dies könnte im Rahmen einer BürgerInnenbefragung geschehen.

Ein Namenswechsel würde für unser Gemeindeamt (das wurde uns von Landesseite bereits bestätigt), Betriebe und sogar für Privatpersonen Mehrkosten verursachen, ganz zu schweigen von einer beträchtlichen Mehrarbeit für unsere BüromitarbeiterInnen.

Die Koalition wird sich zu gegebener Zeit mit dieser Angelegenheit beschäftigen, zurzeit stehen größere Probleme zur Bearbeitung an.

Redaktionsschluss für nächste Ausgabe:

26. Februar 2016

**Hier bin ich daheim-
hier kauf ich ein!**

Essen auf Rädern - Kosten ab 1. 1. 2016

Die Versorgung älterer Menschen mit Essen in den eigenen vier Wänden unterstützt Angehörige bei ihren Bemühungen, ältere Mitbürger so lange wie möglich bei sich zuhause behalten zu können.

Daher wurde auch in unserer Gemeinde "Essen auf Rädern" installiert. Damit

kann an Arbeitstagen ein Mittagsmenü, meist bestehend aus Suppe, Hauptspeise mit Beilage und Dessert geliefert werden.

Der Unkostenbeitrag ab 1. 1. 2016 beträgt € 8,50 pro Essen, die Lieferung ist in diesem Preis inbegriffen und wird von Frau Gabriele

Marl seitens der Gemeinde bewerkstelligt.

Gerne können Sie auch probeweise ein paar Tage dieses Angebot testen. Falls Sie Interesse an diesem Service der Gemeinde haben, stehen wir Ihnen telefonisch zur Verfügung. Bitte nehmen Sie mit uns Kontakt auf.

Gabriele Marl

Tel.: 0664 / 92 44 878

Ich wünsche Ihnen ein schönes Weihnachtsfest und ein gesundes und glückliches neues Jahr 2016 im Kreise Ihrer Familie und Freunde!

*Sandra Laubichler
GR u. Fachausschussobfrau
für Soziales*

Bericht Personalausschuss

Nebengebührenordnung

Am 17. September 2015 wurde die Nebengebührenordnung im Gemeinderat beschlossen und im Anschluss vom Bürgermeister und Gemeindevorständen unterzeichnet. Der erste wichtige Schritt für die Umstrukturierung ist damit getan. Auf Basis der Nebengebührenordnung werden nun schrittweise die neuen Arbeitszeitmodelle umgesetzt. Vorgesehen ist ein Zeitraum von drei Monaten.

Stellenbeschreibungen

In Arbeit sind derzeit die Stellenbeschreibungen aller Bereiche. Aktuell: Bauhof, Kindergarten und Nachmittagsbetreuung sowie der Bereich Reinigung. Abgeschlossen sind die Bereiche Innendienst sowie Wasser und Kanal.

Dienstverträge und Entlohnung

Ebenfalls in Arbeit ist die Überprüfung aller Dienstverträge sowie aller Entlohnungen entsprechend der Stellenbeschreibungen und rechtlichen Vorgaben auf Richtigkeit.

Zeitaufzeichnungen und Urlaubsstände

Die Formulare für Zeitaufzeichnungen sowie Urlaubsstände sind in Form einer Excel-Tabelle mit Formeln hinterlegt. Die Zeitaufzeichnungen werden bereits von allen Mitarbeitern angewendet. Die Urlaubskonten werden mit 1.1.2016 eingeführt und umgesetzt.

Einstellung neuer Mitarbeiter für den Außendienst

Für den Außendienst neu eingestellt wurden Christian Jungwirth als Mechaniker und Roland Peer als Steinmetz und Maurer. Mit den beiden neuen Mitarbeitern

wird das Berufsbild in der Gemeinde erweitert und der Aufgabenbereich künftig besser abgedeckt. Der Bereich Mitarbeiterstand im Außendienst ist somit aktuell erledigt. Zu überlegen und zu beraten im Personalausschuss ist in diesem Zusammenhang, ob für eine künftige Nachbesetzung der Beruf Elektriker sinnvoll ist. Grund dafür sind beispielsweise ca. 600 Straßenlampen in der Gemeinde.

Alle anderen Bereiche werden noch geprüft und werden zur Abstimmung im Personalausschuss bearbeitet.

Befristete Einstellung Mitarbeiter Innendienst

Für den Abbau der hohen Urlaubsstände, Überstundenkonten und Außenstände werden Fr. Julia Leitner von Jänner bis März für ein Praktikum mit gesamt 400 Stunden und Fr. Carina Heim befristet für acht Monate eingestellt.

Vorhaben 2016

Nächste Aufgabe des Personalausschusses wird es sein, nach Abschluss des Jahres 2015 alle Urlaubs- und Zeitkonten, deren Abbau sowie Fremdvergaben zu überprüfen. Präventiv wird in der nächsten Personalausschusssitzung über die mögliche Einstellung eines Lehrlings in Betrachtung künftiger Pensionierungen zu beraten sein.

GR Manfred Planitzer

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht



neuper elektrotechnik

U. Neuper

Obersdorf - Nr. 3
8983 Bad Mitterndorf
Tel.: +43 (3623) 3864-0
Fax: +43 (3623) 3864-4
Mail: j.neuper@aon.at

STEUERUNGSTECHNIK
BLITZSCHUTZ
BELEUCHTUNGSTECHNIK
ELEKTROINSTALLATION

Weihnachtsduft, Lebkuchengewürz, Bioflocken und Trockenfrüchte



DIE KURAPOTHEKE

Mag. Helene Pelant, Bad Mitterndorf *weil's gut tut*

Montag bis Freitag 8 - 12.30 und 15 - 18.00 Uhr, Samstag 8 - 12.00 Uhr

Das Team der Kurapotheke wünscht herzlich:
Frohe Weihnachten und Gesundheit im neuen Jahr!

Tel.: 03623/2364 e-mail: info@diekurapotheke.at

Ein frohes Weihnachtsfest wünscht



Shiatsu-PRAXIS

Franz Eder
Dipl. Shiatsu Praktiker

Sonnenalm 84
A- 8983 Bad Mitterndorf
E-Mail: shiatsu.eder@a1.net

Termine nach tel. Vereinbarung - 0676/9629017 **SHIATSU**

Strenge Rechnung gute Freunde

Was sie über das Mahnwesen wissen sollten.

Es kann schon einmal vorkommen, dass eine Zahlung übersehen wird. Mit Einführung unseres neuen Buchhaltungssystems werden sie jetzt automatisch darauf aufmerksam gemacht. Dieses neue Forderungsmanagement richtet sich nach den gesetzlichen Bestimmungen. Bei den öffentlich – rechtlichen (hoheitlichen) Steuern und Abgaben unterliegen wir dabei der Bundesabgabenordnung (BAO). Durch zeitgerechte Bezahlung können Nebengebühren und Exekutionsgebühren vermieden werden. Wird eine Abgabe nicht spätestens am Fälligkeitstag entrichtet, so sind ab 1.1.2016 Mahn- und Säumniszuschläge zu entrichten. Wir sind verpflichtet Rückstände ohne Ausnahme zu exekutieren und ersuchen um Verständnis für diese Maßnahmen.

Um Ihnen Unannehmlichkeiten (Kosten) zu ersparen, können Sie uns eine Ermächtigung für ein SEPA - Lastschriftverfahren (Abbuchungsauftrag) zukommen lassen. Damit wird automatisch am Fälligkeitstermin der Einzug der offenen Forderungen von Ihrem Bankkonto vorgenommen.

Kleinflächensanierungen im Gemeindegebiet

Im Zuge von Kleinflächensanierungen wurden im Gemeindegebiet

€ 40.000,00 vergeben, wie z.B. für die Gehsteinsanierung Gewessler, Einmün-

dung Paßsteinstraße Neuhofen, Forsthausstraße Kreutzer - Obers-

dorf, Straße Nähe Fernwärme sowie Kyneten Obersdorf - Seebacher.

Asphaltierung - Zufahrt Kulmgelände

Auch der Lückenschluss von der Kulmbrücke ca 250 Meter Richtung Kulmgelände wurde neu asphaltiert, sodass bei der Skiflug WM eine ordnungsgemäße Zufahrt gegeben ist.



Asphaltierungsarbeiten in Obersdorf

Die Asphaltierungsarbeiten auf der neu sanierten Obersdorfer Straße sind beendet. Der Feinteppich wird 2016 aufgebracht.



Mag. Trummer & Partner
Wirtschaftstreuhand GmbH

Ahornerstraße 197, 8952 Irnding

Telefon: 03682 25660

Mail: office@trummer-partner.at

Web: www.trummer-partner.at

Wir freuen uns auf Sie!

Frohe Weihnachten und ein
gutes neues Jahr wünscht die



Tauplitzalm Alpenstraße

**Ihr Partner für
Ausflugsfahrten und Busreisen**

30 Jahre Volkshilfe im Ausseerland Salzkammergut

volkshilfe.



Eine Er-Volks-geschichte!
BENACHTEILIGUNGEN
BESEITIGEN – ERFOLGE
ERMÖGLICHEN!

Die Welt ist nicht gerecht.
Die Steiermark auch nicht.
Hier arm, da reich.
Hier schlecht ausgebildet,
da elitär gefördert.
Hier ausgegrenzt, da mit-
tendrin.
Hier Existenzkampf, da

Lifestyle.
Die Volkshilfe lebt diese
Idee auch in unserer Re-
gion um diese ein Stück ge-
rechter zu machen.
Dafür erzeugen Sie Auf-
merksamkeit, Betroffenheit
und Handeln.

Bürgermeister Ritzinger
gratulierte im Beisein der
beiden Bad Mitterndorfer
Beiräte der Volkshilfe -
GR Sandra Laubichler
und GR Wolfgang Flat-
scher - zum 30-jährigen
Jubiläum.

Nahversorger für Menschen mit Behinderung

ÖZIV - Bezirksobmann Stvtr.
Herbert Dietmaier hat im
Gemeindegebiet von Bad
Mitterndorf (von Pichl – Kai-
nisch bis Tauplitz) zwei Nah-
versorger auf die großen
Probleme von Menschen
mit Handicap (Behinde-
rung) und Personen, wel-
che durch Krankheit in ihrer
Lebensqualität gravierend

eingeschränkt sind, auf-
merksam gemacht. Für
diese Zielgruppe ist ein täg-
licher Einkauf zum Nahver-
sorger nicht oder nur mit
großer Anstrengung mög-
lich.
Das erfreuliche Ergebnis
nach Gesprächen mit den
Nahversorgern Kaufhaus
KÖSTLER (besteht bereits

150 Jahre!) und dem UNI-
MARKT in Pichl – Kainisch
ist, dass diese Betriebe
ihre Unterstützung zuge-
sagt haben.

So sind unsere zwei Nah-
versorger erreichbar:
Anrufen und die Bestellung
sowie die gewünschte Lie-
ferzeit bekannt geben.

Kaufhaus Köstler Bad Mit-
terndorf – Waren aller Art –
hat auch an Sonntagen vor-
mittags geöffnet –
Tel.: 03623 / 2224
UNIMARKT Pichl – Kainisch
– Geschäftsführerin Frau
Carina Ebner – Tel.:
03624/204 oder per Email:
[carina.ebner@unimarkt-
partner.at](mailto:carina.ebner@unimarkt-partner.at)

ÖZIV (Österreichweite Zukunftsorientierte Interessenvertretung) Bezirksgruppe Liezen, Bezirksobmann Stvtr.
Herbert Dietmayer, 8983 Bad Mitterndorf 79 Tel.: 0664/1919928 oder Email: oeziv-bg.liezen@am133.at

Schnittgut entsorgen - aber bitte nicht in der Natur!

In der Herbstzeit fallen
durch Strauchschnitt und
Laub viel organisches Ma-
terial in jedem Garten an.
Viele GartenbesitzerInnen
kompostieren ihren Grün-
schnitt und verwenden die
Komposterde als Dünger.
Für viele Lebewesen wie
beispielsweise den Igel ist
der Laubhaufen sehr wert-
voll, er bietet Schutz und
Nahrung.
Jedoch geschieht es ge-
rade im siedlungsnahen

Raum von Bad Mitterndorf
häufig, dass Gartenabfälle
einfach auf Wiesen, Feldern
oder im Wald abgeladen
werden. Das ist grundsätz-
lich falsch, strafbar und
obendrein schädlich für die
Umwelt!
Denn sogenannte Neophy-
ten (=Gebietsfremde Pflan-
zen) können sich dadurch
schnell entlang der Seen
und Bachläufe ausbreiten
und sind nur mit hohem fi-
nanziellen und zeitlichen

Aufwand zu bekämpfen. So
kam es zu in den letzten
Jahren zu einer explosions-
artigen Verbreitung von ja-
panischem Springkraut -
unterstützt durch die gute
Nährstoffversorgung (Kom-
postierung des Haufens).
Ablagerungen in Bachnähe
können bei Hochwasser
mitgeschwemmt werden
und führen zu Über-
schwemmungen. Grün-

schnitt, der achtlos am
Rand eines Moores abgelag-
ert wird, steigert den
Nährstoffeintrag, führt zu
mehr Bewuchs durch
Brennnessel oder Schilf
und stört somit das Gleich-
gewicht dieses speziellen
Lebensraumes.
Bitte nutzen Sie ausnahms-
los die Entsorgungsmög-
lichkeiten in der Grünen
Tonne!

KACHELÖFEN
LICHTENAUER
FLIESEN

Grundofen
Tischherd
Aufsatzherd
Kaminofen
Kamine
Ganzhausheizung
Fliesen
Naturstein
Mosaik

Qualität aus Meisterhand

A-8982 TAUPLITZ 179
Mobil: +43 (0)676/3513784
Tel./Fax: +43 (0)3688/20012
e-mail: harry.lichtenauer@aon.at

Christbaum am Hauptplatz in Bad Mitterndorf

Wie Sie vielleicht schon gesehen haben, wurde am Hauptplatz (gegenüber Gemeindeamt) in Bad Mitterndorf ein wunderschöner Christbaum aufgestellt, der uns während der Advent bzw. Weihnachtszeit erleuchtet. Dieser Baum wurde uns von Maria und Franz Knaus unentgeltlich zur Verfügung gestellt. Hiefür seitens der Marktgemeinde Bad Mitterndorf herzlichen Dank.

E-Mail: karner.hubert@aon.at

K&K
KFZ-Technik
Markus Karner

TEL. 03623 / 21013

OBERSDORF

wünscht frohe Weihnachten und prosit Neujahr!

Sanierung der Hangrutschung bei der Schiabfahrt (Schleifengrinne)

Um die Verbindung für die Schifahrer ins Tal wieder zu sichern, wurde in Zusammenarbeit mit der Baubezirksleitung Liezen sowie der Abteilung 7, Landes- und Gemeindeentwicklung, eine Sanierung der Rutschung in die Wege geleitet und ein entsprechendes Sanierungsprojekt ausgearbeitet. Der Auftrag für die Arbeiten erging in weiterer Folge an die Firma Swietelsky, welche zwischen September und November die

Sanierungsarbeiten bewerkstelligen konnte. Das Projekt kann als abgeschlossen betrachtet werden. Die Gesamtkosten des Projektes belaufen sich auf rund € 100.000,-. Ein besonderer Dank gilt Herrn Reinhard Slansek (Abteilung 7 Landes- und Gemeindeentwicklung) sowie Herrn Engelbert Gruber (Baubezirksleitung Liezen), welche für die Projektausarbeitung bzw. Projektsbetreuung zuständig zeichneten.



Regionalentwicklung 2015+

Neue Rahmenbedingungen und Chancen für die Region Liezen

Am Freitag, den 6. November, präsentierten LH-Stv. Michael Schickhofer und die Vorsitzenden der Regionalentwicklung Liezen, BR Mario Lindner und BR Bgm. Armin Forstner, im Kulturhaus Liezen die neuen Rahmenbedingungen für die "Regionalentwicklung 2015+". Für die Region Liezen, ergeben sich dadurch neue Chancen und Entwicklungsmöglichkeiten.

Vorgestellt wurden die neuen Förderprogramme und die Neuausrichtung der Förderpolitik des Landes. Definiert sind vorrangig die Themen: Raumplanung, Standortentwicklung, Naherholung, Verkehr und Umwelt, Bildung, Sport und Soziales. Die im einstimmig beschlossenen Regionalen Entwicklungsleitbild be-

schriebenen Zielsetzungen und Projektideen für die Region können durch diese Förderprogramme umgesetzt werden. Neben den bereits bestehenden regionalen Best Practice-Beispielen wurden auch die Ideen aus dem Regionalen Entwicklungsleitbild auf ihre praktische Umsetzbarkeit diskutiert. *Die Erhaltung und Schaffung von Arbeitsplätzen sowie eine zukunftsweisende Standortentwicklung sind die Hauptziele der Regionalentwicklung für die Steiermark. Unter dem Motto "Kräfte bündeln – Regionen stärken" wollen wir die Menschen über neue Rahmenbedingungen und Chancen in ihrer jeweiligen Region informieren und mit ihnen gemeinsam darüber diskutieren. Allein für die Standortentwicklung stehen rund 12 Millionen Euro für die sieben steirischen Regionen zur Verfügung – die*

in der Region Liezen bislang investierten rund 880.000 Euro könnten dadurch sogar verdoppelt werden", freute sich LH-Stv. Michael Schickhofer.

Gemeinsam mit Bgm. Rudolf Hakel - Stadt Liezen, Helge Röder - AMS Liezen, Franz Pichler - Stift Admont, und Mathias Schattleitner - Schladming-Dachstein Tourismusmarketing diskutierten LH-Stv. Michael Schickhofer, BR Mario Lindner und BR Bgm. Armin Forstner sowie rund 150 Interessierte wichtige zukunftspolitische Themen der Region.

Deine Zukunft ist, wozu Du sie machen willst. Zukunft heißt wollen! Und dieses Wollen ist in unserer Region stark spürbar. Mit viel Engagement werden wir die – im regionalen Entwicklungsleitbild – definierten Ziele und Visionen umsetzen und damit unsere

Region bestmöglich weiterentwickeln. Besondere Aufmerksamkeit werden wir den Themen "Mobilität und Infrastruktur" schenken, um den Bezirk Liezen auch weiterhin als Tourismusregion, Arbeits-, Bildungs- und Wirtschaftsstandort zu attraktivieren", resümierte BR Mario Lindner abschließend.

Frohe Weihnachten wünscht



GANZ SCHÖN AUSGEZEICHNETES DESIGN

Nähere Infos unter www.josko.at und bei Ihrem Josko Partner:

Fa. Friedrich Reiter
Kainisch 7
8984 Pichl-Kainisch
Mobil 0676.91 87 868

JOSKO Studio Liezen
Gesäusestraße 21 - 23
8940 Liezen



Friedrich Reiter

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht

INNENAUSBAU IRENDORFER

Zauchen 44, 8983 Bad Mitterndorf

www.irendorfer-innenausbau.at

Tel.: +43 (0)3623 3656 Mobil: +43 (0)664 4038108

E-Mail: irendorfer@a1.net

DACHGESCHOSSAUSBAU
GIPSKARTONSTÄNDERWÄNDE
ABGEHÄNGTE DECKEN
DEKORATIVE DECKENGESTALTUNG
BELLA-PICA-SPACHTEL-
GLÄTTE- U. DEKORTECHNIK



Tourismus Bad Mitterndorf

Neuer Gratis - Schibus von Bad Aussee über Pichl – Kainisch zur Mautstelle der Tauplitzalmstrasse

Hallo Skifahrer aufgepasst – von 19. Dezember 2015 bis 29. März 2016 verkehren täglich zwei Gratisschibusse von Bad Aussee Postamt – Pichl / Kainisch – Obersdorf – Sonnenalm – Thörl/Bad Mitterndorf Maut.

Da das Schigebiet Loser aus dem Kartenverbund Schneebären ausstieg, war es der Wunsch der Schneebären den Gästen und Einheimischen aus dem Raum Bad Aussee und Pichl-Kainisch weiterhin eine be-

queme Erreichbarkeit der Schneebären zu gewährleisten.

Die Benützung des Busses ist mit gültigem Skipass und mit Skiausrüstung/-bekleidung gratis.

Der Skibus wurde von der

Tauplitzer Fremdenverkehrsgesellschaft gemeinsam mit der Marktgemeinde Bad Mitterndorf und der Postbus AG, die wiederum die Wochenend- und Ferienfahrten an die Tauplitzalm Alpenstraße übergibt, initiiert.

GRATIS-SKIBUS Bad Aussee – Bad Mitterndorf gültig: 19.12.2015 bis 29.03.2016

HINFAHRT	Mo-Fr		Sa+So		RÜCKFAHRT	Mo-Fr		Sa+So		
Verkehrsbeschränkung	108	112	108	112	Verkehrsbeschränkung	601	111	113	601	113
Bad Aussee Postamt	08:35	11:07	08:35	11:07	Ablfahrt ab Mittersteinbahn		13:35	15:10	13:35	16:15
Bad Aussee Stingl	08:38	11:10	08:38	11:10	Thörl/Mitterndorf Tauplitz Maut	13:18	14:19	15:45	13:45	16:25
Kainisch Ort	08:44	11:18	08:44	11:18	Thörl/Mitterndorf Geweßler	13:19	14:20	15:46	13:46	16:26
Pichl bei Kainisch	08:46	11:20	08:46	11:20	Bad Mitterndorf Postamt	13:20	14:21	15:50	13:50	16:30
Reith/Pichl-Kainisch	08:47	11:21	08:47	11:21	Bad Mitterndorf Ort	13:24	14:22	15:51	13:51	16:31
Knoppen Muß	08:49	11:23	08:49	11:23	Bad Mitterndorf West	13:25	14:23	15:52	13:52*	16:32*
Knoppen Heisslgasse	08:50	11:24	08:50	11:24	Rödschitz	13:27	14:24	15:53	13:53*	16:33*
Obersdorf Abzw Melzen	08:50	11:24	08:50	11:24	Sonnenalm Haus 3	13:27		15:54	13:54*	16:34*
Obersdorf Ort	08:51	11:25	08:51	11:25	Obersdorf Abzw Laasenweg	13:29	14:27	15:56	13:56*	16:36*
Obersdorf Abzw Laasenweg	08:52	11:26	08:52	11:26	Obersdorf Ort	13:30	14:28	15:57	13:57*	16:37*
Sonnenalm Haus 3		11:28		11:28	Obersdorf Abzw Melzen	13:31	14:29	15:58	13:58*	16:38*
Rödschitz	08:56	11:31	08:56	11:31	Knoppen Heisslgasse	13:33	14:31	16:00	14:00*	16:40*
Bad Mitterndorf Weichselbaumer	08:57	11:32	08:57	11:32	Knoppen Muß	13:34	14:32	16:01	14:01*	16:41*
Bad Mitterndorf Ort	08:59	11:34	08:59	11:34	Reith/Pichl-Kainisch	13:36	14:34	16:03	14:03*	16:43*
Bad Mitterndorf Postamt	09:00	11:35	09:00	11:35	Pichl bei Kainisch	13:37	14:35	16:04	14:04*	16:44*
Thörl/Mitterndorf Geweßler	09:01	11:36	09:01	11:36	Kainisch Ort	13:39	14:37	16:06	14:06*	16:46*
Thörl/Mitterndorf Tauplitz Maut	09:02	11:37	09:02	11:37	Bad Aussee Stingl	13:45	14:43	16:12	14:12*	16:52*
Richtung Mittersteinseilbahn	09:20	12:00	09:20	12:00	Bad Aussee Postamt	13:51	14:47	16:20	14:20*	17:00*

Neuer Standort für Tourismusinformation und POST- Partner in Tauplitz

Hell, freundlich und großzügig: So wird sich das neue Büro von Tourismusverband Ausseerland-Salzkammergut und Post-Partner im Ortsteil Tauplitz im ehemaligen Gemeindeamt präsentieren.

Als "richtigen Schritt in die Zukunft" bezeichnet Bürgermeister Manfred Ritzinger die Übersiedlung an den neuen Standort,

wo sehr viel mehr Platz und optimale Bedingungen für Kunden und Mitarbeiter geboten werden. Die Ausgestaltung der Büros wurde mit Mitarbeitern des Gemeindebauhofes, sowie mit heimischen Unternehmen bewerkstelligt.

Das Informationsbüro am Hauptplatz in Tauplitz wird am 10. Dezember 2015 um

10:00 Uhr durch Bürgermeister Manfred Ritzinger im Beisein vom TVB Obmann Herbert Hierzegger und Vertretern der Österr. POST AG Eröffnet und offiziell seiner Bestimmung übergeben. Die Bevölkerung ist dazu herzlich eingeladen.

"Ich freue mich, dass unsere Tourismusinformation in Tauplitz einen neuen und

zentralen Standort gefunden hat", so TVB Geschäftsführer Ernst Kammerer.

Das Tourismusbüro hat montags bis freitags von 8.00 bis 12.00 Uhr und von 14.00 bis 17.00 Uhr geöffnet.

Erreichbar ist es weiterhin unter der Telefonnummer 03688/2446.

Kurt Sölkner
Tourismusreferent

Narzissenjet



Der Narzissenjet ist seit 1. Mai 2015 in Betrieb und brachte erste Erkenntnisse:

- Mit dem neuen Mobilitätskonzept konnten in den ersten Betriebsmonaten rund 4000 Personen transportiert und so eine ideale Ergänzung zum öffentlichen Verkehr geboten werden.
- Auf viele Anregungen hin wurde das System immer wieder verbessert, und auch für die Zukunft planen wir wei-

tere Verbesserungen, um noch stärker auf eine unabhängige Mobilität ohne eigenes Auto setzen zu können.

- Nicht nur touristisch ist der Rufsammelbus eine Chance für die Region, sondern auch für die Einheimischen bietet das Konzept viele Vorteile.
- Gerade in den Sommermonaten war eine verstärkte Nutzung zu den Badeplätzen bemerkbar.
- Für den Winter freuen wir uns sagen zu können, dass der Narzissenjet selbstverständlich auch mit Alpin- und Nordic-Skiern nutzbar

ist. Zu den bestehenden Skibussen ist der Narzissenjet so eine passende Ergänzung.

Alle Informationen, wie

auch eine aktuelle Liste aller Haltepunkte finden Sie unter www.ausseerland.at. Narzissenjet-Hotline Tel.: 0676 3000 600



V.l.n.r.: Thomas Kopfguter, Siegfried Zink, GK Kurt Edlinger, Obm. TVB Herbert Hierzegger, GF TVB Ernst Kammerer

Nachruf an Herrn Franz Strick

* 14.08.1934
+ 18.11.2015



Franz Strick verstarb am 18. November 2015 nach längerer, mit Geduld ertragener Krankheit im Alter von 82 Jahren.

Er war Betreuer des Heimatmuseums Bad Mitterndorf, Träger zahlreicher Auszeichnungen auf kirchlicher, Landes- und Gemeindeebene.

Franz Strick, pensionierter Eisenbahner, ist uns allen für seine zahlreichen uneigennütigen Tätigkeiten zum Wohle der Bevölkerung bekannt. Der Organisator des alljährlichen Mitterndorfer Nikolospiels (56 Jahre lang!) führte penibel eine Ortschronik sowie Aufzeichnungen über Tätigkeiten und Vorkommnisse in der Gemeinde. Mehr als 55 Jahre bekleidete er das Amt des Messners in der katholischen Pfarrkirche Bad Mitterndorf. Interessant sind auch seine Chroniken über die Marterl und Bildstöcke im Gemeindegebiet sowie über das Nikolospiel. Nicht zu vergessen sind seine ehrenamtlichen Tätigkeiten bei der Feuerwehr, dem Bienenzuchtverein, dem Roten Kreuz und dem Bergrettungsdienst. Am 27. Mai 2010 wurde ihm das „Goldene Ehrenzeichen des Landes Steiermark“ durch LH Mag. Voves verliehen. 2014 erhielt er neben zahlreichen anderen Auszeichnungen den Ehrenring der Marktgemeinde Bad Mitterndorf.

Die Marktgemeinde Bad Mitterndorf dankt unserem Gemeindebürger Franz Strick für seinen unermüdlichen Einsatz rund um das Wohl der Gemeindebürger und Gäste und wird ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Sonstige Touristische Neuigkeiten

Ausbau der Langlaufloipe auf der Tauplitzalm

Die Tauplitzalm mit ihrer 10 km langen Höhenloipe ist ein fixer Bestandteil unserer Salzkammergutloipen.

Der Schwierigkeitsgrad dieser Loipen ist "schwer" – um das Angebot jedoch touristisch voll nützen zu können, müssen auch Loi-

pen mit "mittel und leicht" angeboten werden.

Schneearme Winter sind keine Seltenheit, und so ist man bestrebt durch Geländekorrekturen in Zukunft eine optimale Loipenführung anbieten zu können.

Mit geschätzten Kosten von € 64.000,- wird man bereits in der kommenden Wintersaison optimale Bedingungen vorfinden.

Gradieranlage im Kurpark in Bad Mitterndorf

Eine Gradieranlage ist eine weitere Attraktion für gesundheitsbewusste Gäste und Einheimische, in der über Tannenreisig Sole versprüht wird. Dieses Ruhe und Erholung vermittelnde Erlebnis wird sitzend oder stehend in Anspruch genommen und verschafft Erleichterung bei Gefäß-,

Herz-, Atem- und Kreislaufbeschwerden. Eine derartige Freiluftinhalationsstätte wäre eine tolle Ergänzung in Bad Mitterndorf, der auch als erster Ort Österreichs mit drei Heilfaktoren: Heiltherme-, Heilmoor und Heilklima ausgezeichnet wurde. Auch dieses Projekt wurde am 5. Oktober 2015 dem Leader Vorstand Ennstal – Ausseerland vorgestellt

und genehmigt. Kostenpunkt für dieses Projekt: € 60.000,- mit einem Fördersatz von 60 %

Natur - Kneippanlage für Bad Mitterndorf
Ruhe, Gesundheit und Er-

frischung sollte die neue Kneippanlage vor dem imposanten Bergpanorama des Grimmings bieten. Der Bau der Kneippanlage erfolgt ohne Betonbecken, sondern mit Lehm, Holz und Kiesel. Da sich die Er-

richtungsstelle im Naturschutzgebiet, neben dem Barfußpark und dem neu angelegten Baumlehrpfad befindet, ist uns die Naturbelassenheit von großer Bedeutung. Dieses Projekt wurde am

5. Oktober 2015 dem Leader Vorstand Ennstal – Ausseerland vorgestellt und genehmigt.

Insgesamt € 11.000,- soll dieses Projekt kosten - mit einem Fördersatz von 60 %.

Die Salzkammergutloipen sind bereit!



Wie herrlich, wenn sich unsere Region wieder in die typische Winterlandschaft verwandelt. Nicht nur die Natur verän-

dert sich, es hat sich auch bei der ARGE Salzkammergutloipen etwas getan. Die Vorbereitungsarbeiten für die kommende Langlaufsaison sind abgeschlossen: In Zukunft wird Herr Helmut Fuchs als Streckenchef auf den Salzkammergutloipen zuständig sein und auch die Einteilung der Loipenfahrer vornehmen. Die Präpariermaschinen stehen mit den modernen, hochwertigen Gummiketten bereit, damit auch bei geringer Schneelage bodenschonend ein guter

Untergrund geschaffen werden kann.

Auch die Schneekanone ist bei geeigneter Witterung sofort einsetzbar, um mit der Maschinenschneeproduktion beginnen zu können.

Die Ödensee-Loipe wird wie letztes Jahr auf eine zweite Spur verbreitert und mit kleineren Adaptierungsarbeiten verbessert.

Um auch auf den Tauplitzalm-Loipen den derzeit üblichen Standard zu gewährleisten, wurden im Herbst d. J. auf diesen Höhenloipen unentbehrliche Geländekorrekturen vorgenommen.

Um auch das Angebot touristisch voll nützen zu können, wird in Zukunft auch eine leichte Einsteiger-

Loipe auf der Tauplitzalm zur Verfügung stehen.

Saisonkartenvorverkauf:
Bis 11. Dezember 2015 um € 49,00

Das Ticketangebot sowie die Tarife bleiben für die kommende Wintersaison unverändert.

In diesem Zusammenhang herzlichen Dank an alle Grundeigentümer, sowie an die Alpgenossenschaft Tauplitzalm!

All diese Maßnahmen sollten zu einem freudigen und spannenden Langlaufen auf den Salzkammergutloipen im gesamten Gemeindegebiet von Bad Mitterndorf beitragen.

Kurt Sölkner

ARGE Salzkammergutloipen

Skiflug WM 2016 – Erleben Sie Sternstunden am Kulm



Ab 14. Jänner nehmen die besten Skiflieger der Welt am Kulm-Bakken Platz und springen bei der FIS Skiflug Weltmeisterschaft um

Gold, Silber und Bronze. Die ÖSV-Adler um Gregor Schlierenzauer, Stefan Kraft und Michael Hayböck zählen dabei zum engsten Favoritenkreis. Letzterer hat besondere Erinnerungen an den Kulm: "Ich habe die Skiflug-WM 1996 als Fünfjähriger auf den Schultern meines Vaters miterlebt. Die Bilder, als Andreas Goldberger nach seinem WM-Titel mit der österreichischen Fahne durchs Stadion lief, sind noch heute in meinem Kopf präsent." Bei der Ski-

flug-WM 2016 sollen neue rot-weiss-rote Sternstunden folgen. "Der Kulm steht ganz einfach für sportliche Höchstleistungen, Begeisterung und Emotionen",

freut sich OK-Chef Hupert Neuper auf ein unvergessliches Skiflugfest. Also: Seien Sie live dabei, wenn es ab 14. Jänner heißt: "Schanze frei!"

PROGRAMM der FIS Skiflug-Weltmeisterschaft Kulm 2016

Donnerstag, 14. Jänner 2016

11.30 Uhr Offizielle Eröffnungsfeier; 13.00 Uhr Qualifikation FIS Skiflug WM 2016

Freitag, 15. Jänner 2016.

13.00 Uhr 1. und 2. Durchgang FIS Skiflug WM 2016, Einzelbewerb

Samstag, 16. Jänner 2016

14.00 Uhr 3. und Finaledurchgang FIS Skiflug WM 2016, Einzelbewerb; 16.00 Uhr Medaillenübergabe im Skiflugstadion

Sonntag, 17. Jänner 2016

14.15 Uhr FIS Skiflug WM 2016, Teambewerb; 16.00 Uhr Medaillenübergabe im Skiflugstadion

Pichl/Kainisch

Zukunft der Kohlröserlhütte am Ödensee gesichert

Die Frage um die Zukunft der Kohlröserlhütte ist nun für unsere Gemeinde sehr positiv geklärt. Die Familien Schild, die seit vielen Jahrzehnten das Restaurant am Ödensee erfolgreich betrieben haben, übergeben mit März 2016 die Kohlröserlhütte in neue Hände.

Prof. Rainer Stempkowski, der schon seit seiner Kindheit sehr eng mit der Region, mit Kainisch und dem Ödensee verbunden ist, will als neuer Eigentümer mit seinem engagierten Team diesen für uns alle speziellen Ort behutsam weiterentwickeln. Er will unter der neuen Dachmarke GENUSS AM SEE einen Platz der Kommunikation und Begegnung zu schaffen, an dem man Natur, Kultur, gutes regionales Essen und Trinken GENIEßEN kann.

Manfred Mayer, ehem. Habenkoch des Hotels Erzherzog Johann und Geschäftsführer des Genussladens in Bad Aussee wird mit seiner Frau Christina die Leitung des neuen Unternehmens GENUSS AM SEE übernehmen. Neben der Neueröffnung des Gasthausbetriebs GENUSSGASTHAUS Kohlröserlhütte wird auch die Pesto-Produktion in der GENUSSWERKSTATT und der Verkauf regionaler Produkte im GENUSSLADEN ab April 2016 am Ödensee umgesetzt.

Manfred Mayer ist in den letzten Jahren durch seine schon in ganz Österreich beliebten Pesto-Spezialitäten bekannt geworden. Manfred und Christina Mayer freuen sich schon auf die neue Herausforderung und verspre-

chen den Gästen im kommenden Frühling und Sommer qualitätsvolle Genüsse und regionale Spezialitäten. BGM Manfred Ritzinger: „Als Bürgermeister sehe ich sehr gute Chancen, gemeinsam mit Rainer Stempkowski und der Betreiberfamilie Manfred und Christina Mayer auch viele neue Ideen —z.B. für

die Jugend und Kultur rund um den Ödensee umzusetzen, damit dieser schöne Platz auch für uns nicht nur so erhalten bleibt sondern zukünftig noch besser genutzt werden kann“.

Noch geht es in der Kohlröserlhütte wie gewohnt weiter, ab 16.12.2015 ist sie für die Wintersaison bis Ende Februar geöffnet.



Fischerverein Ödensee: Saisonabschluss 2015

Mit einem Fischessen in der Kohlröserlhütte wurde der bereits traditionelle Saisonabschluss der Fischer am 16. Oktober 2015 begangen.

Obmann Gerhard Fluch konnte an diesem Abend viele der derzeit 65 Mitglieder des Fischervereins Ödensee willkommen heißen. In angeregten Ge-

sprächen ließ man verschiedene Petri-Heil-Erlebnisse Revue passieren. Für die sehr gute Zusammenarbeit mit der Marktgemeinde Bad Mitterndorf sowie den Österreichischen Bundesforsten herzlichen Dank!

Gedankt wurde auch allen, die während des Sommers die Fischeaufsicht durchführten und den fleißigen Helfern, welche die Festivitäten während des Sommers - "Erlebniswelt rund um den Ödensee", "Kainischer

ADVENTSTIMMUNG AM KUMITZBERG

Dienstag, 8. Dezember 2015 um 19.00 Uhr

IN DER WALLFAHRTSKIRCHE MARIA KUMITZ

Die einheimischen Musikgruppen, wie der Kirchenchor Maria Kumitz, Kumitzer Knittelbeißer, Bläsergruppe MK Kumitz, HiBrass, Organist Moritz Pliem, eine Ministrantengruppe und Sprecher Manfred Präsolli versuchen, Sie mit Volksliedern, Volksweisen, vorweihnachtlichen Geschichten und Gedichten in weihnachtliche Stimmung zu versetzen.

Anschließend an das Singen und Musizieren werden am Kirchenvorplatz Glühmost und Maroni verkostet.

DER REINERLÖS DER FREIWILLIGEN SPENDEN WIRD FÜR SOZIALE ZWECKE VERWENDET.

VERANSTALTER: KUMITZER KULTURRAUSCH

WEIHNACHTSMARKT DER PEARRE KUMITZ

IM MEHRZWECKSAL KNOPPEN

AM SAMSTAG, DEN 12. DEZEMBER 2015

VON 14.00 - 18.00 UHR

Auf regen Besuch freuen sich die Veranstalter.



ERDBAU Walkner Stefan
Obersdorf 46, 8983 Bad Mitterndorf
Tel.: 0664 / 533 33 61

**wünscht
frohe
Weihnachten
und prosit
Neujahr!**

Erdbebewegungen und Schneeräumung

Samstag, 5. Dezember 2015, ab 17.00 Uhr - Nikolospiel von Kainisch bis Obersdorf

17.00 Uhr Kainisch (Zirbenhof Stücklschweiger)
18.00 Uhr Gemeindevorplatz Pichl
20.30 Uhr Feuerwehrdepot Obersdorf

*Eine DVD über das Kumitzer Nikolospiel ist erhältlich -
Bestellung bei der Nikologruppe Kumitz - Josef Kamp,
Tel.: 0676 903 9099 oder Kauf während des Nikolospieles.*

Die Nikologruppe Kumitz lädt herzlich dazu ein!

Quietschentenrennen" und "Weisenblasen am Öden-see" tatkräftig unterstützten und sämtliche anfallenden Arbeiten erledigten.

Herzlichen Dank der Kohlröserlhütte für die Zubereitung des Fischessens und die Unterstützung während der gesamten Saison. Aus den abgegebenen Fangstatistiken wurden drei Gewinner einer Tageskarte für 2016 gezogen. Die glücklichen Gewinner

sind: Ferdinand Kalausek, St. Lorenzen 27, 8784 Trieben, Gerald Eder, Steyrerstr. 160, 4470 Enns und Jeannette Holler, Liechtensteinstr. 123, 1090 Wien - wir gratulieren den Gewinnern recht herzlich!

Petrijünger und jene, die es noch werden wollen, aber auch unterstützende Mitglieder sind beim Fischerverein Ödensee herzlich willkommen.

Anregungen oder Verbesserungen für die kom-

*Frohe Weihnachten und ein
gutes neues Jahr wünscht*

Hannes Reisinger

A-8983 Bad Mitterndorf

Tel.: 03623/2225 • Fax: 03623/2225-4



*Obmann Gerhard Fluch
mit seinem Hecht - 112cm,
11.3 kg - Petri Heil!*



*Wagner Josef mit seinem
Fang - Hecht - 110cm -
11,24 kg - Petri Heil!*

mende Fischersaison werden gerne entgegengenommen, sodass einem

optimalen Fischererlebnis 2016 nichts mehr im Wege steht.

Persönliche Gratulation an Moritz Pliem

Ich danke unserer Gemeindezeitung, mir ein wenig Platz für persönliche Worte zur Verfügung zu stellen.

Für mich als ehemaliger "Rumpflehrer" von Moritz war die Uraufführung seiner ersten Messe in der Kirche Maria Kumitz am Dienstag, dem 13. Oktober, ein sehr berührendes Erlebnis. Sehr erfreulich war die überaus große Anzahl jener, die dieser hl. Messe beiwohnten!

Ich war sehr erfreut darüber, einer der Gastsänger sein zu dürfen, die beim Kirchenchor anlässlich dieses Ereignisses mitsingen durften. Die Hauptlast der Probenarbeit war ja doch von den Stammakteuren des Chores unter der tollen Leitung von Moritz' Mutter, Alexandra Pliem, zu tragen gewesen. Einfach hinstellen und mitsingen, dazu ist diese Messe viel zu anspruchsvoll,

voll, und mit der Zeit, als man die Modulationen und interessanten Akkordverbindungen einigermaßen durchschaute, musste man sein Erstlingswerk einfach lieben und ehrfürchtig bestaunen!

Beeindruckend, was dieser junge Künstler, ohne Kompositionsausbildung hier geleistet hat. Manche nennen das Eingebung. Tatsache ist, dass unser Herrgott einige deutlich bevorzugt, wenn es um die Verteilung von Talenten geht. Umso schöner, wenn diese Talente dann in seinen Dienst gestellt werden.

Ich weiß nicht, ob das jeder Zuhörer wirklich begreifen konnte, aber gespürt hat's jeder Anwesende, das sah man an den leuchtenden Augen!

Unser Pfarrer war vor Jahren schon ein "kleiner Prophet". Angesprochen darauf, dass einer meiner begabtesten Harmonika-

schüler "abtrünnig werden und zum Organisten mutieren würde", antwortete er gelassen: "Schau, es gibt so viele Harmonikaspieler und so wenige, die mit dieser gottgegebenen Begabung dem Herrgott dienen, also lass Moritz Orgel spielen, der hat was Besonderes!" Er hat wahrlich Recht behalten.

Ich gratuliere auch recht herzlich seinem Orgellehrer Alois Marchner zu diesem besonderen Schüler!

Lieber Moritz, geh deinen Weg, vervollkomme dein musikalisches Wissen auf dem Mozarteum, ich glaube, davon hast du gesprochen und bleib deiner Heimat treu.

Ich erlaube mir im Namen vieler unserer Mitbürgerinnen und Mitbürger und den Verantwortlichen der Gemeinde zu sprechen und darf dir sagen,
WIR SIND STOLZ AUF DICH!

Klaus Neuper



Klaus Neuper und Moritz Pliem

Tauplitz

Bauvergabe der Greithstraße

Herr BM Ing. Bernd Raucher hat die eingelangten Angebote einer Prüfung unterzogen und die Vergabe an den Billigstbieter, die Firma Strabag AG mit 579.381,00 empfohlen. Diese Totalsanierung beinhaltet die Wasserleitung, die Oberflächenentwässerung sowie die Hauptfahrbahn und wurde vom Gemeinderat an die Fa. Strabag vergeben. Mit den Arbeiten für die ge-

samte Wasserleitung incl. Hausanschlüsse wurde bereits am 12. November 2015 begonnen und diese Arbeiten werden voraussichtlich bis Weihnachten dauern. Anfang Dezember 2015 wird dann die Oberflächenentwässerung in Form einer Wasserrechtsverhandlung verhandelt. Der Straßenbau sowie die Oberflächenentwässerung werden im Frühjahr 2016 in Angriff genommen.



Tauplitzer Aktivtag

Am 26. Oktober fand zum 2. Mal der Tauplitzer Aktivtag statt. Man konnte bei diesem "Bewegungstag" zwischen Laufen oder Wandern wählen. Zahlreiche Tauplitzerinnen und Tauplitzer sowie eine große Anzahl an Kindern, machten bei diesem Aktivtag mit. Die Veranstaltung wurde von der Gemeinde Bad Mitterndorf, dem Wander-

verein Tauplitz, dem WSV Tauplitz, Mount Action und Sport-Spanner unterstützt. Jedes Kind bekam im Ziel einen Rucksack des WSV Tauplitz, der mit einer Jause gefüllt war. Aber auch alle anderen Teilnehmer wurden gegen einen kleinen Unkostenbeitrag im Ziel vom WSV Tauplitz verköstigt.

*Text u. Foto:
Wolfgang Sölkner*



13. Wander-Weltmeisterschaften in Bad Mitterndorf / Tauplitz ...

... waren ein großartiger Erfolg - Weltmeister wurden gekürt!

Rund 800 Teilnehmer, zwischen 6 Jahren und 82 Jahren aus 14 Nationen haben an drei Tagen an elf unterschiedlichen Wanderungen teilgenommen. Bedingt durch den Schneefall auf der Tauplitzalm wur-

den die Strecken ins Tal verlegt, was der guten Stimmung keinen Abbruch tat.

Der Weltmeistertitel bei den Damen ging erstmals ex aequo an Iris Funk (D) und an Evelyn Schmitt (A) mit je 183 km.

Bei den Herren wanderte Guido Hetzenegger (D) mit

207 km zum Sieg.

Die Gruppenwertung und somit der Weltmeistertitel ging an die Wanderfreunde aus Traunstein im Salzkam-

mergut (A) mit 4824 km.

Nico, der jüngste Teilnehmer, erwanderte sagenhafte 103 km.

Nachdem die Region Bad



Siegerehrung der Wander – WM in der Grimminghalle




Autohaus Nemetz

**wünscht allen seinen Kunden und Freunden
ein frohes Weihnachtsfest und einen
guten Rutsch ins neue Jahr!**

A- 8983 Bad Mitterndorf, Thörl 30, Tel. 03623/ 2426-0
www.autohaus-nemetz.at

Mitterndorf/Tauplitz der einzige Austragungsort war, der diese Weltmeisterschaften zum zweiten Mal durchgeführt hat, wurde dem Wanderverein Tauplitz und dem Organisationskomitee durch den Präsidenten vom Österreichischen Volkssportver-

band, Herrn Franz Kirchweiger, herzlich gratuliert und ein besonderer Dank ausgesprochen.

"Nach zwei erfolgreichen Wander-WM-Austragungen ist die Olympiade unser nächstes Ziel", erklärt der Obmann des Wandervereins Tauplitz, Michael

Kreutzer. Er bedankt sich gleichzeitig ganz besonders bei den Sponsoren, bei der Gemeinde Bad Mitterndorf, bei Bgm. Manfred Ritzinger, Kurt Sölkner, Ernst Kammerer und dem Tourismusverband Ausseerland-Salzkammergut sowie bei den vielen frei-

willigen Helfern. Die Marktgemeinde Bad Mitterndorf gratuliert zur musterhaften Durchführung dieser Wander – WM und dankt dem Wanderverein Tauplitz unter Obmann Michael Kreutzer, sowie allen freiwilligen HelferInnen für ihren Einsatz!

WSV Tauplitz ist "Bewegungsland Steiermark -Verein 2011 – 2015"

Im Zuge, der am 9. Oktober 2015 in Lannach abgehaltenen Generalversammlung des ASVÖ wurde der WSV Tauplitz unter 250 teilnehmenden Vereinen als "Bewegungsland Steiermark - Verein 2011 – 2015" ausgezeichnet und Sonja Irendorfer als Beirat in das Präsidium des ASVÖ aufgenommen. Der WSV Tauplitz hat das Programm "Bewegungsland Steiermark" in allen Bereichen beispielhaft umgesetzt und außerordentlich viele Kinder und Erwachsene für Bewegung begeistert. Sonja Irendorfer hat die Umsetzung von

"Bewegungsland Steiermark" vor Ort in die Hand genommen und mit Unterstützung von Obmann Dietmar Borchia, sowie vielen engagierten Personen und Vereinen ein umfangreiches Bewegungsprogramm für jedermann/-frau ins Leben gerufen.

Dazu zählen der "SUMMIDAY" Familienwandertag 2015 auf der Tauplitzalm, Bildungsk Kooperationen mit dem Kindergarten Tauplitz, den Volksschulen Tauplitz und Bad Mitterndorf, Workshops zum Thema Wirbelsäule sowie zahlreiche gemeinsame Feste, Vor-

träge und Vernetzung mit anderen Vereinen.

Seitens der Marktgemeinde Bad Mitterndorf zu

dieser Auszeichnung herzlichen Glückwunsch mit dem Wunsch nach Weiterführung dieser Aktivitäten in der Großgemeinde!



Sonja Irendorfer (2.v.li.) und Dietmar Borchia (3.v.li.) bei der Ehrung

JACKPOT – Der Hauptgewinn für Ihre Gesundheit

In die Gemeinde kommt Bewegung rein!

Standardisierte, gesundheitswirksame Bewegungsangebote entlasten langfristig das Gesundheitssystem

Bad Mitterndorf ist bundes-

weit eine der ersten Gemeinden, die ihren BürgerInnen ein neues, gesundheitswirksames Bewegungsprogramm ermöglicht. Zu Recht ist Bürgermeister Manfred Ritzinger stolz, dass es gelun-

gen ist, dieses gemeinsame Programm der österreichischen Sozialversicherung und der Sportvereine in Bad Mitterndorf zu initiieren. Unter der Leitung von Sonja Irendorfer startet ab sofort ein neues Bewe-

gungsprogramm, welches gezielt Personen dabei unterstützt, aktiver zu werden.

Die Eckpunkte des Programms:

- Gesundheitswirksames Bewegungsprogramm

Frohe Weihnachten und prosit Neujahr wünscht

Niederlassung Bad Mitterndorf

aqua-san Barl KG
wasserschadensanierung

Ewald Ladler

8982 Bad Mitterndorf, Tauplitz 128, office@aqua-san.at
Mobil: 0664 / 35 07 647 www.aqua-san.at

Notruf: 0800 / 400 171 540

**Gas - Sanitär
Heizungsanlagen
Lüftungs-, Klimaanlage**

Stuckly Peter

8983 Bad Mitterndorf 216

Telefon: 03623 / 2252

wünscht ein frohes Weihnachtsfest!

für Herzkreislauf, mehr Kraft und Lebensfreude
Zielgruppe: Anfänger und Wiedereinsteiger ab dem 45. Lebensjahr, die sich mehr bewegen möchten

- **unverbindliches Schnuppertraining** ist jederzeit möglich
- **Einsteigerkurs:** 12 Einheiten gefördert von der Sozialversicherung
- **dauerhaftes Programm:** Semesterbeitrag € 50;– (1-mal pro Woche) oder € 100 (2-mal pro Woche)

12 Einheiten kostenlos

Das Programm findet im Dorfsaal Tauplitz jeweils montags von 17.00 - 18.30 Uhr statt. Anmeldung für ein unverbindliches Schnuppertraining: Anruf unter 0664/9930289 (Sonja Irendorfer, WSV Tauplitz)

Körperliche Aktivität als Wundermittel

Ziel des Bewegungsprogramms ist es, die TeilnehmerInnen dauerhaft die Kriterien der Österreichischen Bewegungsempfehlungen erreichen zu lassen.

„Wer wöchentlich mindestens 150 Minuten körperliche Aktivität mit mindestens mittlerer Intensität umsetzt, der erzielt unweigerlich einen substantiellen und messbaren gesundheitlichen Nutzen“, so Prof. Dr. Sylvia Titze von der Universität Graz.

Basierend auf österreichischer Machbarkeitsstudie:

Die Wirkung wurde bereits an mehr als 2.000 Personen österreichweit erprobt: Neben den gewünschten gesundheitlichen Effekten

kann das Programm vor allem damit punkten, dass es Spaß macht und zusätzlich mithilft, das Körpergewicht zu kontrollieren. Die positiven Ergebnisse dieser Studie sind auch die Voraussetzung, dass die Sozialversicherung die Kosten für die ersten 12 Einheiten übernimmt. Danach kann jeder selbst entscheiden, ob er das Programm dauerhaft besuchen möchte oder ob er selbständig das Gelernte weiterhin umsetzen möchte.

Die Tauplitzer "Steigler" waren wieder aktiv!

Wanderwege und Steige bis in alpine Hochregionen sind für Einheimische und Gäste gern genutzte Wege, um in unserer schönen Naturlandschaft und Bergwelt Freizeit oder Urlaub zu genießen. Alfred Schwaiger, Blasius Egger, Blasius Sölk-

ner und andere haben das bereits in den 80iger Jahren erkannt und mit viel Idealismus lange Jahre hindurch Pfade und Sitzbänke instand gehalten. Alfred Schwaiger ist es aus gesundheitlichen Gründen nicht mehr möglich die

Führung der "Steigler" auszuüben. Die Aktivitäten koordiniert nunmehr Karl Edlinger.

Zur Nachbetrachtung der heuer erledigten Arbeiten hat die Gemeinde Bad Mitterndorf in das Hotel Hechl zu einem Essen eingeladen. In insgesamt 192 Arbeitsstunden wurden im Jahr 2015 die Steige zum Liegelloch, zum Traweng, der Gnanitz bis zur Hanslhütte und zu den Interhütten und der Wasserfallweg saniert. Mit Motorsägen und Schneidzangen wurden die Wege von wuchernden Latschen- und Staudengehölzen freigeschnitten, dort und da von Geröll gesäubert und mit Hauen und Krampen Rinnen zur Wasserableitung gegraben. Winter- und Hochwasserschäden an Stegen wurden repariert,

fallweise war der Bau von Stufen zum gefahrenfreien Begehen von steilen Passagen erforderlich.

Windwurfbäume verlegten den Weg Richtung Hanslhütte, und den Steig zum Trawenggipfel hat ein mächtiger Felsblock samt abgebrochener Gesteinsmassen verlegt, daher wurden aufwändige Umgehungssteige angelegt. Auch Bürgermeister Manfred Ritzinger verfolgte mit Interesse die Ausführungen von Karl Edlinger und dankte namens der Gemeinde den engagierten "Steiglern" für ihre Tätigkeiten. Der uneigennützigste Einsatz dieser Männer kommt nicht nur Wanderern und Gipfelstürmern zugute - er wird auch von Grundeigentümern und Jagdberechtigten unterstützt.

Josef Prässoll

Waldrestaurant Kohlröserlhütte am Ödensee

Manfred Schild
8984 Kainisch, Ödensee
Telefon 03624/213, Mobil 0664/183 82 63
www.kohlroeserlhuette.at
waldrestaurant@kohlroeserlhuette.at

Pichl-Kainisch Steirisches Salzkammergut



Frohe Weihnachten und prosit Neujahr
wünschen allen Einheimischen und Gästen
Fam. Schild und Mitarbeiter

Ab 16. Dezember 2015 wieder geöffnet!



Foto: Helmut Lexer Jun.

Geschäftsübergabe bei Sport-Spanner in Tauplitz

Am Freitag, den 13. November, luden Mag. Katrin und Egon Spanner-Hierzegger zur Einstandsfeier der nächsten Generation "Sport-Spanner" ein.

Bereits im August übernahm Tochter Katrin mit Ehemann Egon das Sportgeschäft, das 1990 eröffnete, und von Dieter und Inge Spanner 25 Jahre lang erfolgreich geführt wurde, von ihren Eltern. Der Einladung zur Einstandsfeier folgten zahlreiche Personen aus Politik und Wirtschaft, Sport und Kultur, sowie viele Stammkunden. Unter Ihnen, waren auch Bürgermeister Manfred Ritzinger, Gemeindegast Kurt

Edlinger, 2. Vzbgm. Dr. Albert Sonnleitner und einige Gemeinderäte. Auch der Vize-Generalsekretär der Industriellen Vereinigung Mag. Peter Koren, Pfarrer Dr. Michael Unger, Dr. Hubert Maierhofer und Herbert Hierzegger vom Tourismusverband folgten der Einladung. Die Familie Spanner verkaufte schon vor Jahrzehnten, als es noch ein Lebensmittelgeschäft war, Rodeln und Schi. Das Steckenpferd von Katrin Spanner ist der Laufsport. Dafür bietet sie den Kunden eine Laufanalyse und das perfekt passende Material an. Auch für das Tourengehen, den Langlauf, den Wander- und



Herzliche Gratulation

Bergsport, hat das Sportgeschäft Spanner einiges zu bieten. Die große Auswahl an Wintersportartikeln findet eine gute Symbiose mit Ehemann Egon, der im Winter eine

Schischule mit Schiverleih betreibt. Die Einstandsfeier wurde vom Duo Hansi und Michael musikalisch umrahmt.

Text u. Foto: Wolfgang Sölkner

Generalversammlung des ÖKB Tauplitz

Am 8. November fand im Gasthof Kreutzer die Generalversammlung des ÖKB Tauplitz statt.

Obmann Andreas Sawka konnte dazu eine große Anzahl an Kameraden begrüßen. Nach einer Gedenkminute für die verstorbenen Mitglieder Hans Gatterer und Renate Sawka berichtete der Obmann über die vielen Aktivitäten des ÖKB Tauplitz im abgelaufenen Vereinsjahr. Der Kameradschaftsbund Tauplitz hat 213 Mitglieder, 10 davon wurden bei dieser Generalversammlung aus-

gezeichnet. Für 10 Jahre Mitgliedschaft wurde Josef Schindler, und für 25 Jahre Mitgliedschaft wurden Walter Lemmerer, Andreas Sawka, Helmut Baumann, Helmut Lexer jun., Heribert Sauer, Dr. Adolf Egger und Rudolf Sauer ausgezeichnet. Die Silberne Medaille für 40-jährige Mitgliedschaft wurde an Johann Sölkner und Wolfgang Sölkner verliehen. Auf der Tagesordnung stand auch der Punkt Neuwahl des Vorstandes. Bezirksobmann Alois Perl übernahm den Vorsitz für diese Wahl. Laut

Wahlvorschlag wurde der "alte Vorstand" wieder zum "neuen Vorstand" für weitere vier Jahre einstimmig gewählt. Der Christbaum

der beim Kriegerdenkmal aufgestellt wird, wurde heuer von Gerlinde Flammer gespendet.

Text u. Foto: Wolfgang Sölkner



V.l.n.r. Obmann Andreas Sawka, Wolfgang Sölkner, Rudolf Sauer, Walter Lemmerer, Heribert Sauer, Helmut Baumann, Helmut Lexer jun., Bezirksobmann Alois Perl

Rest-, u. Biomüll Abfuhr - Tauplitz:

Mitteilung des Müllabfuhrunternehmens AVE:
Am Mittwoch, 23.12.2015 entfällt die Müllabfuhr (Rest-, u. Biomüll Abfuhr) in Tauplitz.

Wir wünschen allen Einheimischen und Gästen frohe Weihnachten!

Gemütlich und rustikal
ist das Lokal,
freundlich und geschwind
werden Sie bedient!

Autohaus Geier

NEUWAGEN - GEBRAUCHTWAGEN
KFZ-WERKSTÄTTE - UNFALLSERVICE

Furth 48, 8982 Bad Mitterndorf
Tel. 03688 / 2427
Mobil: 0664 / 18 36 707

Wunschkonzert der Trachtenkapelle Tauplitz

Mit einem bunten instrumentalen Reigen bedankte sich die Trachtenkapelle Tauplitz anlässlich des traditionellen Wunschkonzertes am Sonntag, dem 29. November 2015 unter dem Motto "Hören und Sehen" bei der Bevölkerung für die immer wieder gezeigte Wertschätzung und die finanzielle Unterstützung. Obmann Josef Prässoll hieß in seinen Begrüßungsworten neben den vielen Besuchern den Obmann des Musikbezirkes Bad Aussee Franz Egger, Bürgermeister Manfred Ritzinger, Bürgermeister a. D. Peter Schweiger, Mitglieder des Gemeindevorstandes und Gemeinderäte, sowie die geistlichen Herren der Pfarrgemeinde herzlich willkommen. Die Vertreter der Musikschule und zahlreiche Musikfreunde der Nachbarkapellen genossen einen stimmungsvollen Einstieg in die Adventszeit. Der Grundlseeer Franz Höller führte als Moderator in humorvoller Art und Weise durch den Konzertnachmittag. Kapellmeister Wolfgang

Peer fügte zünftige Märsche, eine ländliche Potpourri, eine Polka und ein Schlagermedley zu einem Programm, das jede musikalische Blasmusikstilrichtung beinhaltete. Die Bläsergruppe "Renner Musi" brachte bekannte Volksmusik zu Gehör. Auch das beherzte und ausdrucksvoll dargebotene Spiel der Jungendkapelle unter der Leitung von Christina Hierzegger quittierte die Konzertbesucher mit großem Applaus. Als dritte Gruppe aus den Reihen der Trachtenkapelle Tauplitz begeisterte Florian Edlinger mit der Brassband. Dem Konzertmotto "Sehen" wurde man mit dem Filmmedley The Lord oft the Rings gerecht. Videotechniker Jürgen Winkler führte bekannte Sequenzen aus den Filmen der Herr der Ringe zum Spiel der Trachtenkapelle auf Großleinwand vor. Das Wunschkonzert bietet gleichfalls eine würdige Gelegenheit Musikerinnen und Musikern Dank für ihre Verdienste mit der Verleihung

von Auszeichnungen auszu-drücken: mit dem Ehrenzeichen in Bronze wurde Michel Perstling für 10-jährige, mit Silber Manuel Mößlberger und Nicole Heiss für 15-jährige, mit Silber-Gold Markus Edlinger für 25-jährige und mit Gold Markus Mößlberger, Walter Kreuzer und Karl Edlinger für 40-jährige, sowie Josef Vasold für 50-jährige aktive Vereinsmitgliedschaft ausgezeichnet. Die Ehrennadel in Silber erhielt die Schriftführerin und Marketenderin Ursula Wimmer. Das Verdienstkreuz in Silber am Band wurde an den Chronisten und mit mehr als 80 Jahren immer noch rüstigen aktiven Musiker Eberhard Sölkner verliehen. Freudig überrascht nahm Bürgermeister a. D. Peter Schweiger das Ehrenkreuz in Gold mit Stern des Steirischen Blaskapellenverbandes für seine besondere Unterstützung der Trachtenkapelle während seiner Amtszeit als Bürgermeister der Gemeinde Tauplitz entgegen. Der "Hausherr" Bürgermeister Manfred Ritzinger

dankte allen Musikerinnen und Musikern für ihren Einsatz als wichtiger Kulturträger in der Gemeinde. Er zeigte sich auch von der Vielfalt der einzelnen Musikgruppen aus den Reihen der Trachtenkapelle Tauplitz und, wie die übrigen Gäste auch, vom musikalischen Niveau sehr beeindruckt.

Josef Prässoll



Gutscheine und Skipässe schenken

otme die Freiheit.

die tauplitz

Saisonkarten-Vorverkauf bis 15. Dez 2015

Schenke Dir und Deinen Lieben eine AUSZEIT! Skipässe und Gutscheine zum »früh start« unterm Weihnachtsbaum, machen allen Natur- & Schnee-begeisterten garantiert große Freude. Infos +43 (0) 3688/2252

Preiswatten im Gasthof Moser-Reisenbichler in Tauplitz

Vom 1. bis zum 23. Oktober fand im Gasthof Moser-Reisenbichler bereits das 6. Preiswatten statt. 13 Paare, darunter auch 2 Damenpaare, spielten sich an den Wochenenden den Turniersieg aus. Das "Kritisch-Watten" gewannen Dietmar Borchia mit Partner Bernhard Egger, sie erhielten als Siegespreis ein halbes Schwein. 2. wurden Ehrenfried Hochreiner und Martin Leonhardsberger. Den 3. Platz teilten sich Punkte gleich die Spielerpaare Gottfried Kanzler/Simon Gößler mit

Ernst Percht/Horst Hechl. Das beste Damenpaar, Helga Helmhard/Gabi Reisenbichler, erreichte den 9. Platz. Insgesamt wurden fast 200 Sachpreise vergeben, beziehungsweise verlost. Ein herzliches Dankeschön den vielen Sachpreisspendern. Dietmar Borchia wurde zum neuen Obmann gewählt. Das Preiswatten gibt es bereits seit 1975 in Tauplitz, damals wurde es im Gasthof Geiger zum 1. Mal gespielt. Rudolf Hierzegger und Rudolf Bauer waren seit Beginn des Spieles

immer dabei in der Organisation, leider fehlten beide aus gesundheitlichen Grün-

den beim "Jubiläumswatten".

Text u. Foto: Wolfgang Sölkner



V.l.n.r.: Elisabeth Moser, Bernhard Egger, Dietmar Borchia, Gabi Reisenbichler

Zum 2. Mal Gold...

...für Imker Helmut Hierzegger aus Tauplitz!

Bei der diesjährigen Honigprämierung des Landes Steiermark konnte der Imker Helmut Hierzegger aus Tauplitz, er hatte schon 2013 eine Goldmedaille mit seinem Produkt "Blütenhonig" gewonnen, erneut eine Goldmedaille in der Katego-

rie "Wald-Blütenhonig" gewinnen. Die Prämierung der Gewinner fand am 10. Oktober im Volkshaus Frohnleiten statt. Schon im September wurde ihm das Qualitäts-Zertifikat für "Blütenhonig mit leichtem Waldanteil" verliehen.

Text u. Foto: Wolfgang Sölkner



Advent im Dorf

Tauplitz, 8. Dezember 2015, ab 15.00 Uhr

Warme, verführerische Düfte nach Keksen, Orangen, Tannenreisig und Maroni laden zum Verweilen ein. Das Schmiedhandwerk bestaunen, von heimischen Künstlern gestaltete Weihnachtsgeschenke in heimeliger Atmosphäre auswählen. Feuerschalen und heißer Punsch wärmen die Hände.

Rahmenprogramm: Besinn-

liche Lieder und Weisen der Tauplitzer Bläsergruppe, der Jungmusiker der Trachtenkapelle Tauplitz und der Volkschulkinder umrahmen den kleinen Tauplitzer Dorfplatz.

Für Kinder: Der Weihnachtsmann und das Christkind verteilen an die Kinder liebevoll verpackte Geschenke. Die Jugend kann mit Begeisterung unter fachkundiger Hilfe ihr eigenes Steckerlbrod backen.

Bei der lebensgroßen Krippe mitten am Dorfplatz wächst die Vorfreude für Groß und Klein auf die

nahenden Weihnachten.

Das ist der Advent im Dorf Tauplitz.



Wir bedanken uns bei unseren Kunden und Gästen für das Vertrauen im letzten Jahr!

A. Pürcher GesmbH.

Skiverleih - Skischule
in Bad Mitterndorf

Skiverleih
bei Hollhaus

8983 Bad Mitterndorf, Hauptstrasse 400
Tel. 03623 / 2229 Fax: 03623 / 2229-3
www.skiverleih.at



wünscht allen Kunden u. Gästen

frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr!

Frohe Weihnachten wünscht

Fleischhauerei

AICHINGER

klein aber fein

Conchita-Hauswurst

8983 Bad Mitterndorf Tel. +43/(0)3623/2920



Wir gratulieren

...zu besonderen Geburtstagen

95 Jahre:
Maria Pichler, Klachau 15

90 Jahre:
Hedwig Pelant, Thörl 14

85 Jahre:
Stefanie Holzinger, Tauplitz 160
Maria Huber, Zauchen 12
Elsa Lichtenauer, Furt 45
Josef Piber, Neuhofen 88

80 Jahre:
Hubert Kienleitner, Klachau 31
Rudolf Maurer, Bad Mitterndorf 285
Ing. Leo Wolfgang Sika, Tauplitz 281
Adelheid Zaißenberger, Furt 22

...zur Goldenen Hochzeit

Josefine und Kurt Gassner, Neuhofen 91
Helma und Franz Mayrhofer, Bad Mitterndorf 273
Ingeborg und Alois Perl, Tauplitz 182

...zur Eisernen Hochzeit

Ida und Franz Schranz, Tauplitz 156

Doris Musill: "Unternehmerin des Jahres"

Immer mehr Frauen gründen Unternehmen, rund 23.000 Betriebe in der Steiermark sind in weiblicher Hand.

Schon fast jedes zweite Unternehmen (44,2%), wurde 2014 von Frauen gegründet. Mehr als ein Drittel aller Betriebe in der Steiermark (22.859, das sind 34,6%) werden von Frauen geführt.

In diesen Unternehmen sind im Schnitt drei unselbstständig beschäftigte Mitarbeiter tätig, in Summe also etwa 69.000 Menschen: Mit diesen Zahlen zeigen die steirischen Unternehmerinnen, dass sie weiterhin auf der Überholspur sind. Um diesem Umstand Rechnung zu tragen,

wurde von "Frau in der Wirtschaft" (FiW) erstmals die "Unternehmerin des Jahres" im Europasaal der WKO gekürt. Die Verleihung wurde von Wirtschaftslandesrat Christian Buchmann gemeinsam mit WKO Steiermark Präsidenten Josef Herk, der Sparte Gewerbe und Handwerk (Obmann Hermann Talowski) und der Vorsitzenden von "Frau in der Wirtschaft", Adelheid Moretti vorgenommen – in Kooperation mit der steirischen Sparkasse und der Wiener Städtischen Versicherung.

"Frauen sind tragende Säulen der Wirtschaft"
In vier Kategorien, nämlich Gewerbe und Handwerk,



Auch die Marktgemeinde Bad Mitterndorf gratuliert Frau Doris Musill zu dieser Auszeichnung herzlich und wünscht weiterhin viel geschäftlichen Erfolg!

Jugendbeschäftigung, Innovation und Technik wurde von einer fachkundigen Jury jeweils eine Siegerin gewählt.

Sonderpreis Kategorie Neugründung:

Doris Musill – "Doris Musills Hotel Lebensfreude"
8983 Bad Mitterndorf
Nr. 283

www.hotel-lebensfreude.at

Ausgezeichnet für die Gründung eines Hotels speziell

für Menschen in herausfordernden Lebenssituationen, etwa nach der Diagnose "Krebs", sowie für deren Angehörige. Das Credo des Unternehmens ist es, Menschen trotz spezieller medizinischer Bedürfnisse in Bezug auf Ernährung, Konsistenz und Essenszeiten sowie therapeutischer und pflegerischer Notwendigkeiten einen erholsamen Urlaub zu ermöglichen.

Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr wünscht

KFZ Egger

Werkstätte für schlanke Geldbörse!

Reparatur aller Marken
Bosch Computer-Diagnose

8983 Bad Mitterndorf, Neuhofen 160
Mobil: 0664 / 13 05 306, hans.egger@utanet.at

Almhotel & Genussgasthof Hierzegger

A-8982 Bad Mitterndorf, Tauplitzalm 7
Tel.: +43 (0) 3688 / 2316
Fax: +43 (0) 3688/2650
www.hierzegger.at, email: info@hierzegger.at

hierzegger
alm.hotel.genuss.gasthof

Familie Hierzegger wünscht frohe Weihnachtsfesttage!

G'sund leben

- Tipps vom Apotheker



Mag. Peter Pelant

Naschen erlaubt?!

Verlockend duftende Süßigkeiten, weihnachtlich verpackt, türmen sich bereits in den Regalen der Supermärkte. Jetzt kommt die Zeit, in der Naschen besonders beliebt ist. Wir vergessen auf die guten Vorsätze des Frühjahrs, wo es darum ging, wegen der kommenden Badesaison einige Fettpolster herunterzuhungern. Süßigkeiten sind eben sehr verlockend. Was uns dabei so anspricht sind im Grunde nur Fett und Zucker, verbun-

den mit einigen Aromastoffen. Kinder werden mit Süßigkeiten belohnt, wenn sie "brav" waren und werden plötzlich "überdreht" weil sie im Nu eine Menge vernascht haben und der Zucker ins Blut schießt.

Industrielle Süßigkeiten enthalten ausser vielen Kalorien keine wichtigen Begleitstoffe wie Vitamine, Mineralstoffe und andere natürliche Wirkstoffe.

Deshalb mein Vorschlag: Genießen Sie Trockenfrüchte, Nüsse und hochwertige Zubereitungen daraus, dann ist Naschen gesund und erlaubt.

Dazu ein paar Beispiele: Getrocknete Beeren laden nicht nur zum Naschen ein, Sie eignen sich auch wunderbar für Müsli oder Joghurt nach eigenem Geschmack. Neben zahlreichen Vitaminen enthalten getrocknete Beeren viele Mineralstoffe.

Rosinen, in Bioqualität, grün oder dunkel sind ein

Genuss!

Alle Rosinenarten enthalten Kalium, Phosphor und Kalzium. Ihr Gehalt an Aminosäuren ist hoch - neben L-Arginin sind Rosinen reich an Valin, Threonin, Lysin, Leucin und Histidin.

Besonders süß und wohl-schmeckend sind Maulbeeren. Davon ist auch mein Enkel überzeugt, der für Maulbeeren alle Zuckerln stehen lässt. Die Maulbeeren enthalten viele Antioxidantien. Diese neutralisieren freie Radikale im Stoffwechsel und beugen dadurch Herz- und Gefäßkrankheiten vor. Dazu kommt, dass diese Beeren sehr reich an Vitamin C und Eisen sind. Vitamin C hilft dem Körper gegen Infektionen und Eisen ist unter anderem wichtig für die Sauerstofftragfähigkeit des Blutes. Weitere wichtige Stoffe der Maulbeeren sind Magnesium, Kalium und Mangan sowie B-Vitamine. Einen extrem hohen Antio-

xidantiengehalt hat die Goji Beere, die aus China kommt und auch bei uns gut gedeiht. 18 Aminosäuren und 21 Spurenelemente machen die Goji Beere zu einer köstlichen Vitaminbombe.

Als ideale Ergänzung zu den süßen Trockenfrüchten eignen sich Nüsse. Sie enthalten wertvolle Fette, wobei Walnüsse (Omega-Fettsäuren), Cashew (Magnesium), Paranüsse (Selen) und Erdnüsse (Proteine) sich im Geschmack und den Inhaltsstoffen unterscheiden. Mandelmus, Cashewmus, Sesampaste sind besonders gesunde "Lockmittel" für Naschkatzen.

Diese nützlichen, natürlichen Naschereien finden Sie in bester Bio-Qualität auch bei uns in der Apotheke. Wir beraten Sie gerne!

Eine besinnliche Adventzeit wünscht Ihr Apotheker

Peter Pelant

FF Bad Mitterndorf legte Branddienstleistungsprüfung ab

Nach 2 Monaten intensiver Vorbereitung absolvierte die FF Bad Mitterndorf am 24. Oktober 2015 als erste Feuerwehr im Abschnitt mit drei Gruppen die Branddienstleistungsprüfung in Bronze.

Unter den strengen Augen des Bewerterteams - rund um Hauptbewerter ABI Franz Kügerl aus dem Bereichsfeuerwehrverband Deutschlandsberg - mussten die angetretenen Kameraden der FF Bad Mitterndorf die geforderten Aufgaben lösen. Zuerst mussten die Prüflinge allgemeine Fragen aus dem Feuerwehrwesen beantworten, dann folgte die Geräte-

kunde - bei welcher die genaue Position der im TLF 3000 verstaute Geräte hinter verschlossenen Türen richtig gezeigt werden

m u s s t e . Schließlich hatten alle drei Gruppen noch ein praktisches Beispiel in vorgegebener Zeit zu lösen.

Alle drei Gruppen bestanden diese Prüfung fehlerfrei.

Bürgermeister Manfred Ritzinger überzeugte sich persönlich vom Können

der Bad Mitterndorfer Florianis und lobte in seiner Ansprache den ausgezeichneten Ausbildungsstand und die Kameradschaft in

der Wehr. Anschließend wurden vor dem Rüsthaus die begehrten Abzeichen an die Kameraden verliehen.



Jahresabschlussveranstaltung der Feuerwehrjugend

Zum Abschluss eines erfolgreichen Jahres der Feuerwehrjugend des Abschnittes Bad Mitterndorf konnten die Jugendlichen die Wasserrettung der Feuerwehr Altaussee hautnah miterleben.

Am 26. Oktober 2015 kamen die Kameraden der FF Altaussee mit dem Kommandanten HBI Christian Fischer, dem Bereichsbeauftragtem für Wasserdienst BM Wolfgang Gasperl und dem

Bootsführer FM Christoph Seebacher mit Ihren Gerätschaften nach Bad Mitterndorf.

Bei perfekten Wetterbedingungen genossen die 35 Jugendlichen den Ausflug mit dem Boot am Salzastausee. Im Gelände des Barfußparks in der Nähe der Grimming-



therme konnten sich die Jugendlichen beim anschließenden Grillen stär-

ken und somit den Nachmittag ausklingen lassen.

Kommandantenprüfung erfolgreich abgelegt!



Drei Feuerwehrkameraden aus den Feuerwehren der Marktgemeinde Bad Mitterndorf haben am 26. Kommandantenlehrgang in Lebring teilgenommen und am 13. Oktober 2015 die Kommandantenprüfung erfolgreich absolviert.

Seitens der Marktgemeinde herzlichen Glückwunsch an HBI Walter Enzinger (FF Bad Mitterndorf), OBI Gernot Präsolll (FF Obersdorf) und LM Christoph Präsolll (FF Zauchen) sowie herzlichen Dank für eure Bereitschaft und euren Einsatz!



Ein herzlicher Dank gilt der FF Altaussee, FF Neuhofen sowie allen Ortsjugendbetreuern und dem Abschnittsjugendbeauftragten HBM Manfred Graichen für diesen schönen und lehrreichen Tag!

Feuerlöscherüberprüfung:

Durch Fa. Ing. Simon TREIBER
am 12. Dezember 2015
von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr
im Rüsthaus der FF Tauplitz



TEAM BAD MITTERNDORF

8983 bad mitterndorf, thörl 119
tel + 43 3623 2886



UNIQA GENERALAGENTUR

wexelbaumer & team gmbh
Ihre versicherung vor ort!

TEAM AUSSEERLAND

8990 bad aussee, chlumeckyplatz 3 tel + 43 3622 52750

Zauchner Krippenausstellung

Am 12. und 13. Dezember 2015 findet in Bad Mitterndorf / Zauchen eine große Kripperausstellung statt.

Sie können die Kunstwerke heimischer Krippenbauer bewundern und sich Tipps und Tricks holen. Unter allen Loskäufern verlosen wir eine Krippe !

Ort: Feuerwehr Zauchen

Samstag 12. Dezember 13.00 bis 19.00 Uhr

Sonntag 13. Dezember 13.00 bis 18.00 Uhr
mit musikalischer Umrahmung



Jahresrückblick der Musikkapelle Bad Mitterndorf

Auch in diesem Jahr hat sich so einiges bei der Musikkapelle Bad Mitterndorf getan. Gleich zu Beginn des Jahres startete man musikalisch mit dem Neujahrskonzert durch. Begleitet wurden wir dabei von den Walzerperlen sowie den beiden Sängern Jelena und Florian Widmann. Natürlich ließ sich die Musikkapelle die darauffolgenden "Foschingtog" nicht entgehen und begleitete die Maskerade am Sonntag sowie am Dienstag als rosa Hasen durch die Straßen des Ortes. Die Geselligkeit innerhalb des Vereins sollte ja auch nicht zu kurz kommen. Im April waren schließlich wieder einmal unsere

Youngsters an der Reihe. So konnten einige Musikschüler die Prüfung zum Jungmusikerleistungsabzeichen meistern. Wie bereits zur Tradition geworden bestritten wir unsere Maiaufmärsche, um Spenden für Instrumente, Uniformen etc. zu sammeln. Die Bevölkerung war wie in jedem Jahr großzügig und bei einigen wurden wir mit diversen Köstlichkeiten versorgt – nochmals vielen Dank an die Bevölkerung. Ende Mai fand schließlich der Narzissenabend in der Grimminghalle statt. Heimische Gruppen spielten auf, wobei der Ausschank von den Musikkapellen Kumitz und Bad Mitterndorf über-

nommen wurde. Erfreulicherweise wurde unsere ehemalige Musikantin Marie-Theres Gewessler heuer zur Narzissenprinzessin gekürt. Im Juni erfolgte ein weiteres Highlight für die Musikjugend. In Bad Aussee fand ein Jugendorchestertreffen statt, bei dem auch unsere Schüler teilnahmen. Das war ein neues und schönes Erlebnis für den Nachwuchs – jedoch nicht das Letzte in diesem Jahr. Denn nach dem Abschluss des Musikschuljahres ging es im Juli schließlich zum Jugendlager auf die Viehbergalm, welches unsere Jugendreferentin Christine Kogler organisierte. Zusammen mit

einigen Helfern verbrachten die Kinder drei Tage in der Natur – natürlich wurde dabei in lockerer Atmosphäre musiziert. Höhepunkte dieses Ausflugs waren eine Wanderung zum Mausbendlloch und zum Miesbodensee. Im Sommer konnten wir zahlreiche Besucher bei unseren Parkkonzerten begrüßen – immer wieder eine Freude für die Musikanten. Erwähnenswert ist auch die Marschparade der Musikkapelle, die heuer am 25.7. stattgefunden hat. Anlässlich des Bierzelts der FF Bad Mitterndorf wurde eine sehenswerte Show sowie ein Dämmerchoppen im Zelt geboten. Stabführer



wünscht
frohe Weihnachtsfesttage!

erreichbar über Sonnenalm und
Wanderweg 16

Mi.- So. ab 10.30 Uhr geöffnet
(In den Weihnachtsfeiertagen kein Ruhetag!)

Jeden Freitag ab 19 Uhr
Hüttenabend

Silvesterdinner mit Live Musik!
Bitte um Reservierung!



Wir gestalten gerne Ihre ganz persönliche Feier!
Telefonische Reservierungen 0660/810 43 20

MANDL

Buch / Papier / Spiele

Post-Partner

Franz Mandl

8983 Bad Mitterndorf 106

Tel. 03623 / 20174

Wir wünschen allen unseren Kunden
frohe Weihnachtsfesttage!

Andreas Egger studierte mit den Musikern ein neues Programm ein, welches viel Arbeit und Ehrgeiz des Stabführers sowie jedes einzelnen Musikers erforderte. Eine verkürzte Version wurde beim Sternmarsch in Bad Aussee im Zuge des Bezirksmusikfestes präsentiert. Am 12. August war es schließlich soweit – ein großer Schritt für die Musikkapelle stand bevor. Da der langjährige Kapellmeister Karl Wohlfahrter Anfang des Jahres seinen Rücktritt bekannt gegeben hatte, wurde eine neue Führung gewählt. Uwe Rauscher folgte schließlich als Kapellmeister nach, musste jedoch in seiner Position als Obmann ersetzt werden. Sepp Hopfer stellte sich schließlich für dieses Amt zur Verfügung. Da es in der heutigen Zeit gar nicht mehr so einfach ist, Leute zu finden, die sich dieser Mehrarbeit stellen, sind wir froh, zwei Musikanten gefunden zu haben, die im Sinne der Musik weiterar-

beiten möchten. Am 22. August durften wir schließlich zwei Gratulationen vornehmen. Unser langgedienter aktiver Musikkant Toni Bliem (Hörmann) feierte seinen siebzigsten Geburtstag und unser ehemaliges Mitglied Michael Rozic schritt vor den Traualtar. Es ist immer schön, bei solchen Anlässen dabei sein zu dürfen. Der Bezirksjugendtag des Blasmusikbezirkes Bad Aussee fand unter der Organisation von Christine Kogler in diesem Jahr in Bad Mitterndorf statt. Nach gemeinsamen Pizzabacken im Hotel Kogler hieß es dann "Auf in den Zehnkampf" mit Aufgaben wie Notenständer aufbauen, Musik-Sudoku, Minigolf uvm. Ein gelungener Tag für unsere Jugend. Im Oktober durften wir uns wieder über den Besuch von einigen Klassen der Volksschule und der neuen Mittelschule beim "Tag der offenen Tür" freuen. Erfreulicherweise konnten einige junge begeisterte Musi-

Veranstaltungshinweise

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger!
In zwei Kirchen unserer Gemeinden finden auch heuer wieder Adventsingen mit einheimischen Gruppen statt. Besonders bei diesen Veranstaltungen in den Gotteshäusern findet man eine gewisse Entschleunigung im alljährlichen Weihnachtstrubel. Nützen Sie diese Gelegenheiten, die Akteure und Initiatoren freuen sich über zahlreichen Besuch!

Wallfahrtskirche Maria Kumitz:

Dienstag, 8. 12. 19 Uhr

Pfarrkirche Bad Mitterndorf:

Sonntag, 20. 12. 19 Uhr

kanten gewonnen werden, die bereits mit großem Eifer an ihren erhaltenen Instrumenten proben. Die letzte diesjährige Ausrückung der gesamten Kapelle war schließlich Allerheiligen. In diesem Jahr können Sie Bläserformationen der Kapelle noch beim Weihnachtsmarkt im Kurpark, bei der Zauchner Krippenausstellung (Sonntag) sowie beim Turmbla-

sen am 24. Dezember erleben. Wir hoffen, Sie im vergangenen Jahr mit unseren Klängen erfreut zu haben und Sie im kommenden Jahr wieder bei einer unserer vielen Ausrückungen begrüßen zu dürfen. In diesem Sinne wünschen wir Ihnen und Ihren Familien einen besinnlichen Advent und ein schönes Weihnachtsfest!

Stefanie Ahornegger

Nachruf an Herrn Johann Schlömmer

* 06.04.1936

+ 26.09.2015



Am 29. September 2015 mussten die Musiker/innen der Musikkapelle Kumitz von ihrem Ehrenkapellmeister und langjährigem Mitglied Hans Schlömmer Abschied nehmen. Mit ihm verliert der Musikverein einen ausgezeichneten Musikkameraden.

Hans Schlömmer ist 1954 der Musikkapelle Kumitz beigetreten und hat von 1959 bis 1995 im Ausschuss des Vereines gearbeitet. Als Kapellmeister hat er fast 30 Jahre die Kapelle musikalisch geleitet und seinen persönlichen Stil in den Klangkörper eingebracht.

Durch seine besondere Art die Proben und Konzerte zu leiten, war der Bäck'n Hans bei allen Mitgliedern ein besonders beliebter Kapellmeister. Direkte, aber nie beleidigende Sprüche waren sein Markenzeichen. Dementsprechend groß war die Anteilnahme auf seinem letzten Weg. Die Musikkameraden werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.



Frohe Weihnachten und prosit Neujahr
wünscht

KFZ HANDEL & SERVICE

Wolfgang Schwarzingger
Neuhofen 130
8983 Bad Mitterndorf

Tel. 03623 / 3134 Mobil: 0676 / 33 25 083

Wir wünschen allen Einheimischen und Gästen frohe Weihnachten!

Gasthof
Thomahof
Silke & Roman Gruber

A 8982 Tauplitz - Klachau 22 - Tel. +43 (0) 3688/21 10
Samstag Ruhetag!

Royal Guitar Club im Woferlstall

Schon mehrmals hat es das Forum EIKE geschafft, namhafte Gruppen in die einmalige Kulisse des Woferlstaalles zu locken. Diesmal waren es die vier Musiker des Royal Guitar Clubs, die auf ihrer Tour durch Österreich und Deutschland am 7. November einen vielbeachteten Abstecher in unser Natur-Kultur-Etablisement in Bad Mitterndorf machten. Neben Eigenkompositionen aus ihren Alben

"Dreamscapes and Timelines" und "Kingly Desperadoes" brachten die Vollblutmusiker auch unter anderem Hits von den Beatles.

Danke an das Team von EIKE, das dieses Konzert möglich gemacht hat. Infos zu Veranstaltungen im Woferlstall finden Sie unter www.eike-forum.at

Machen Sie Gebrauch von diesem Angebot!

Buchvorstellung im Hotel Grimmingblick

Die gebürtige Südtirolerin Elisabeth Aigner, mittlerweile seit 20 Jahren wohnhaft in Bad Aussee, hat am 9.10.2015 im Hotel Grimmingblick ihr Buch mit dem Titel "Im Buch des Lebens blättern" vorgestellt. Entstanden ist dieses Buch anlässlich ihres 80. Geburtstags. Moderiert wurde die Vorstellung des Buches von dem weit über das Ennstal hinaus bekannt

ten Autor Heinz Dietmayer aus Haus im Ennstal. In seiner Einleitung hat er gemeint: „Ein Buch zu schreiben heißt auch sein Leben, seine Erfahrungen und seine Gefühle zu veröffentlichen.“ Verdeutlicht wird dies im ersten Gedicht des Buches mit dem Satz "Das Schreiben ist die Sprache der Seele und deshalb so wertvoll".

Manfred Planitzer

Aus dem Kulturleben

Unser Hinterbergertal zeichnet ein besonders reges Kulturleben aus. Viele kleinere und größere Vereine, ja sogar Einzelpersonen widmen sich mit der Austragung von Veranstaltungen dem kulturellen Leben.

Die Kulturabteilung der Gemeinde sieht sich daher nicht als Eventmanagement, das selbst "Events" ausrichtet, sondern möchte kulturelle Aktivitäten unterstützen und fördern. Freilich wird die eine oder andere Veranstaltung auch unmittelbar von den Kulturverantwortlichen organisiert, zum Beispiel "Ei'gmoascht is", Narzis-

senabend, Adventsingen u. a.

Unser EIKE-Forum Woferlstall ist ein wichtiger Ideenbringer in Sachen Kulturveranstaltungen verschiedenster Genres. Die Kulturabteilung der Gemeinde steht hinter den innovativen Aktivitäten und Zukunftsideen dieses Vereines und wird diese nach besten Möglichkeiten unterstützen.

Zum Kulturellen Leben gehören zu einem wesentlichen Teil unsere Musikkapellen. In der Vergangenheit wurde ihre Arbeit in den Teilgemeinden zwar gleich geschätzt, jedoch finanziell sehr unter-

schiedlich unterstützt. In zwei Sitzungen wurden unter der Prämisse der Gleichbehandlung die Finanzmittel angeglichen und von den Verantwortlichen der Musikkapellen akzeptiert und mit Handschlag besiegelt.

In der Kulturausschusssitzung am 12. 11. hat Herr Hopfer für die Kapelle Bad Mitterndorf und deren Mitglieder die Gültigkeit dieses Abkommens bekräftigt, auch von Seiten der Kumitzer Musikkapelle kam eine derartige Zustimmung, auch von den Mitgliedern der Trachtenkapelle Tauplitz würde uns eine solche freuen – nur

konstruktive und sachliche Kritik bringt uns weiter!

Ebenso am Herzen liegen uns unsere drei Krampusgruppen, auch hier wurden die Unterstützungsmittel angeglichen. Es ist nicht für alle Verhandler einzusehen, dass ein Angleichen der Subventionen nach oben einfach nicht möglich ist, umso mehr ist es mir ein Bedürfnis für das vom "Krampusverantwortlichen" der Tauplitzer, Roman Gruber, entgegengebrachte Verständnis zu danken.

*Klaus Neuper
Obmann des Ausschusses für
Kultur und Bildung*

„Eingmoascht is“ in Pichl - Kainisch

Bereits zum zweiten Mal lud der Kumitzer Kulturrausch gemeinsam mit der Landjugend Knoppen zu einem Volksmusikleckerbissen in die Mehrzweckhalle Knoppen. Die Hollerschnapszuzler gemeinsam mit der Riedlbachmusi und die Braunbärnmusi gestalteten den Abend mit ursprünglicher Volksmusik, der Hillstream Tracht'nrock überzeugete mit "Neuer Volksmusik". Durchs Programm führte gekonnt Franz Höller, für das leibliche Wohl sorgte die Landjugend Knoppen. Allen herzlichen Dank für diesen wunderschönen Abend!



Aus dem Kindergarten

Portfolio im Kindergarten
Wir führen gemeinsam mit jedem Kind in unserem Kindergarten vom ersten bis zum letzten Monat seiner Kindergartenzeit ein Entwicklungs-Portfolio.

Was versteht man unter Portfolio??
Der Begriff "Portfolio" setzt sich aus den lateinischen Wörtern "portare" (tragen) und "folium" (Blatt) zusammen. Er bezeichnet wörtlich eine Mappe, in der Blätter aufbewahrt werden. In kreativen Berufen werden Portfolios seit mehreren Jahrhunderten genutzt, um anhand einer Auswahl von Arbeiten Entwicklungen und das eigene Können zu zeigen.

Im Sinne einer Sammlung wertvoller Arbeiten, die eigene Kompetenzen und

Entwicklungen aufzeigen, wurde der Portfolio-begriff im Bildungsbereich übernommen.

Die Idee des pädagogischen Portfolios ist, diese Mappen nicht nur für Sammlungen zu nutzen, sondern zugleich auch gemeinsam mit dem Kind über das Gesammelte und die dabei gemachten Lernerfahrungen zu reflektieren. *"Portfolioarbeit ist Ausdruck einer Philosophie, in der die Einzigartigkeit eines*



jeden Menschen hervorgehoben, die Vielfältigkeit menschlicher Begabungen wertgeschätzt, die Interessen der lernenden berücksichtigt und die Bedeutung der Lernergebnisse für das Lebensprojekt jedes einzelnen erkennbar gemacht werden." (Brunner, 2008 s. 73)

Nutzen der Portfolioarbeit für das Kind

Das Kind wird in seiner Entwicklung differenziert wahrgenommen und in den unterschiedlichen Entwicklungsbereichen dort abgeholt, wo es gerade steht. Das Kind zeigt seine Interessen und Stärken, der Ent-

wicklungsprozess wird sichtbar und besprechbar. Denkprozesse werden angeregt, Entwicklungsmöglichkeiten eröffnet.

Kinder werden dazu angeregt, ihre Gedanken und Erfahrungen in Worte zu fassen und sich darüber auszutauschen.

Das Portfolio hilft den Kindern, sich an vergangene Erfahrungen und Erlebnisse zu erinnern, und sich bewusst zu machen, was sie bereits gelernt haben (vgl. Elschenbroich, Gerhold, & Krug, 2008, S. 10).

Unsere Kinder lieben es, ihre Mappe immer wieder hervorzuholen und zu betrachten.

"S'KRIEMANDL" am Lawinenstein
1880 m Seehöhe
Tel. 03688/29325

Markus Hierzegger und sein Team wünschen allen Einheimischen und Gästen frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Frohe Weihnachten und prosit 2016 wünscht

Erdarbeiten

Minibagger (1.5 to)

Telefon: 03623 / 3243
Mobiltel: 0664 / 30 84 988

Johannes

Schlömicher

8983 Bad Mitterndorf

Volksschule Bad Mitterndorf

Herbstliches Projekt der 1.a Klasse

Im Zuge eines Projektes beschäftigten sich die Kinder der 1.a gemeinsam mit ihrer Lehrerin, Frau Mag. Claudia Lallitsch, mit den Besonderheiten des Herbstes: Die Mädchen und Buben erkannten die Veränderungen der Natur, welche Tiere und Pflanzen veran-

lassen, sich auf die dunkle, kalte Jahreszeit vorzubereiten. Unter den Tieren wurde vor allem der Igel in Augenschein genommen, um zu erfahren, welche Vorkehrungen er trifft, um seinen langen Winterschlaf antreten zu können. Bei einem Lehrausgang unterschieden die Kinder Nadel- und Laubbäume. Der Apfel-

baum im Schulgarten wurde genau inspiziert, seine Teile benannt und dessen Äpfel selbstverständlich verkostet. Im Anschluss daran wurden Apfelbaum-Bilder den vier Jahreszeiten zugeordnet. Ebenso wurde die Entwicklung des Apfels anhand von Fotos erläutert. In der Klasse teilten die Kinder

Früchte des Herbstes in Gemüse und Obst ein. Freudig gingen die Kinder daran, mit Frau Sabine Poglushek und Frau Iris Emmert eine wunderbare Gemüsesuppe zu kochen. Als Nachtisch zauberten die kleinen Hausköche einen Apfelstrudel, der bis zum letzten Brösel genüsslich verkostet wurde.



Kartoffelzeit beim Barfußpark

Die Schülerinnen und Schüler der 2. Klasse verbrachten über Einladung von Frau Christine Dillinger und Herrn Franz Gepp einen Vormittag bei den

ehemaligen Forststallungen in der Nähe des Barfußparks. In der gut vorgeheizten Hütte wurde den Kindern ein herzlicher Empfang bereitet und alle konnten sich nach der Wanderung durch die kalte

Herbstluft gut aufwärmen. Nun stand Bildung auf dem Programm: Den Kindern wurde allerlei Wissenswertes über die Kartoffel vermittelt. Den krönenden Abschluss bildete das Essen der gegrill-

ten Kartoffeln mit Sauce und einem Kuchen als Dessert. Herzlichen Dank den Gastgebern, Eltern und Großeltern, welche die Kinder begleitet haben, für diesen interessanten Vormittag!



Ein frohes Weihnachtsfest wünscht

WÄSCHEREI
Betriebs-GesmbH

Öffnungszeiten: Mo. - Do. 8.00 - 12.00 / 14.00 - 18.00
Fr. 8.00 - 12.00 / 14.00 - 17.00

Inhaber: Schlömicher / Flatscher



**Der Österreichische Kameradschaftsbund
Ortsverband Bad Mitterndorf**



wünscht allen Mitgliedern
und deren Familienangehörigen
sowie allen Mitbürgern und Gästen
ein besinnliches Weihnachtsfest und
viel Glück und Gesundheit im neuen Jahr!

Brandschutzübung an der Volksschule und Neuen Mittelschule

Am 12. November fand an den Mitterndorfer Schulen die jährlich vorgeschriebene Brandschutzübung statt. Übungsannahme war ein Brand im Parterre der Volksschule mit starker Rauchentwicklung im

Stiegenhaus bis in die oberen Geschoße. Nach Auslösen des Hausalarms wurden beide Schulgebäude evakuiert. In der Pfarrkirche, die im Brandschutzplan als Sammelort festgelegt ist, wurde die Vollzähligkeit der Schulkinder überprüft. Atemschutztrupps der

unmittelbar nach der Evakuierung eintreffenden Feuerwehren (FF Bad Mitterndorf und FF Neuhofen) durchsuchten das Volksschulgebäude nach eingeschlossenen Personen und bekämpften den Brand. Bei der anschließenden Besprechung im Konferenzzimmer der

Volksschule wurde die perfekt funktionierende Evakuierung der Schulgebäude hervorgehoben. Die Leiter der beiden Schulen bedanken sich beim Brandschutzbeauftragten A. Seebacher und bei den Feuerwehren für die Durchführung der Übung.



Die Neue Mittelschule berichtet



Insgesamt besuchen aktuell 152 Schülerinnen und Schüler die Neue Mittelschule Bad Mitterndorf. Diese werden von 21 Lehrerinnen und Lehrern unterrichtet.

Seit Schulbeginn unterrichtet Kollegin Barbara Kain, BEd (Foto) aus Bad Goisern 13 Stunden an der NMS Bad Mitterndorf.

Nicht mehr an der Schule tätig ist Mag. Kathleen Moser, die nach 2-jähriger Unterrichtstätigkeit an der NMS Bad Mitterndorf auf eigenen Wunsch an das BG/BRG Stainach versetzt wurde.

Im heurigen Schuljahr 2015/16 wird die Umstrukturierung zur "Neuen Mittelschule" fortgeführt, die Form der Hauptschule läuft mit diesem Schuljahr mit den beiden 4. Klassen aus.

Während der Ferien wurde der Zugang von der Schule zum neuen Sportplatz mit Steinplatten belegt, damit

der Kunststoffplatz in den Pausen bei Schönwetter auch mit Hausschuhen betreten werden kann.



**DIE REDAKTION DES MARKTBLATTES
WÜNSCHT IHREN GESCHÄTZTEN LESERN
UND ALLEN GESCHÄFTSFREUNDEN
FROHE WEIHNACHTEN UND VIEL
GLÜCK UND ERFOLG IM NEUEN JAHR!**

Die Neue Mittelschule bietet den SchülerInnen auch heuer wieder die Unverbindlichen Übungen Chor, Ensemble sowie Tanz und Bewegung an. Ergänzt wird das Angebot durch Schülerliga Fußball sowie - neu - Unverbindliche Übung Informatik für die SchülerInnen der 3. Klassen, die nicht das Wahlpflichtfach ECDL besuchen

Neu seit diesem Schuljahr ist auch die Möglichkeit ab der 7. Schulstufe 2 Wahlpflichtfächer als Pflichtgegenstand (2-stündig + 1-stündig) zu wählen. Die NMS Bad Mitterndorf bie-

tet im 2-stündigen und 1-stündigen Bereich je 3 Wahlmöglichkeiten an. Diese wurden von den Schülerinnen und Schülern frei gewählt und teilen sich auch relativ gleichmäßig auf.

2-stündige Schwer- punkte:

Englisch Intensive 13;
Technisch-Konstruktiv



(GZ/TW) 10; Kulinarisch-
Künstlerisch (EH/BE) 11
1-stündige Schwerpunkte:

Europäischer Computerführerschein (ECDL) 12; Sport 14; Natur erleben 8.



Die berufspraktischen Tage der 4. Klassen wurden von 28.-30. Oktober abgehalten. Dank des Engagements vieler heimischer Betriebe konnten alle 37 SchülerInnen der 4. Klassen daran teilnehmen. Allen Betrieben gebührt dafür ein herzliches Dankeschön!

Am 11. November fand wieder der Tag der offenen Tür der NMS Bad Mitterndorf statt. Alle Schülerinnen und Schüler der 4. Klassen der Volksschulen Bad Mitterndorf, Tauplitz und Knoppen waren hierzu

mit ihren Lehrerinnen und Eltern herzlichst eingeladen. Ab 9:00 Uhr, nachdem alle in der Aula durch den Schulleiter Direktor Peter Kögler, den Chor, das Ensemble und der Tanzgruppe der NMS begrüßt



wurden, konnten die Klassen und Fachräume der Schule besichtigt und Eindrücke vom schulischen Leben der NMS eingeholt werden.

Am Abend fand für alle El-

tern dieser Kinder eine Informationsveranstaltung im EDV-Raum der Neuen Mittelschule statt, wo nach der Präsentation der Schule alle auftretenden Fragen beantwortet wurden.



Kraglhitt'n

Die urig eingerichtete
und musikantenfreundliche
Jausenstation
ist Treffpunkt für jeden.

Täglich ab 11 Uhr geöffnet
In der Nebensaison Mittwoch Ruhetag



Spezialität - Hutessen

ab 4 Personen
auf Vorbestellung

Donnerstag: Nockentag
Freitag: Fleischkrapfen
Samstag: . Palatschinken in allen Variationen
täglich hausgem. Mehlspeisen

Familienfeiern, Geburtstage, Weihnachtsfeiern usw. bis 45 Personen
sind bei uns gerne willkommen.

Tel.: 0664/14 09 201

**Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr wünscht
allen Einheimischen und Gästen das Kraglhitt'n Team!**

Partnerschaftsbesuch des Kultur- und Verkehrsvereins der Partnerstadt Röttingen

Unsere Freunde aus Röttingen konnten vom 1.10. bis 4.10.2015 wunderschöne Herbsttage in Bad Mitterndorf genießen.

Der erste Weg führte, wie üblich, in die Brauerei "Peterwirt" wo sie Bgm. Manfred Ritzinger herzlich willkommen hieß.

Der Röttinger Altbürgermeister Günter Rudolf und 34 mitgereiste Röttinger freuten sich sehr über die Gruß-

worte der neuen Gemeindeführung.

Am 2. Tag führte Frau Herta Plasencia unsere Gäste durch das Ödenseemoor bis zur Kohlröserlhütte. Ihr Vortrag fand großen Anklang und sie musste viele Fragen beantworten.

Anschließend wurde auch noch der Barfußpark und der Baumlehrpfad besucht. Am Abend trafen sich die Bad Mitterndorfer und Röt-



tinger in der Singerhauserhütte zu einer Stärkung. Ein musikalischer Gruß wurde dabei von den Hollerschnapszuzlern überbracht.

Samstag gings dann vormittags zum Kulm, wo die Gruppe unerwarteter Weise von einer alten deutschen Schisprunglegende, Wolfgang B. empfangen wurde (siehe Foto).

Die Reise führte dann wei-

ter nach Hallstatt (Weltkulturerberegion), wo bei herrlichem Herbstwetter eine Schifffahrt und eine Führung durch Hallstatt auf dem Programm standen.

Der Abend stand dann im Zeichen des Sports. In der Stocksporthalle des ESV Bad Mitterndorf wurde ein freundschaftlicher Wettkampf ausgetragen und auch der Spaß kam nicht zu kurz.

Pensionistenverband Bad Mitterndorf

Am 28. Oktober fand die Mitgliederversammlung statt, welche sehr gut besucht wurde. Mit großer Freude darf ich mitteilen, dass unsere Mitarbeiterin Christine Meierl als Ortsvorsitzende Stellvertreterin des Pensionistenverbandes Bad Mitterndorf einstimmig gewählt wurde.

Es ist auch für mich und die ganze Organisation

sehr gut, so eine sozialdenkende Vertreterin zu haben. Auch wurden sehr viele langjährige Mitglieder durch den Bezirksvorsitzenden Eckhart Erlinger und durch einen Vertreter der Gemeinde, Herrn Gemeinderat Wolfgang Flatscher geehrt.

Unser Pensionistenstüberl in der Grimminghalle ist jeden Mittwoch immer sehr gut besucht.

Auch unsere Kegelnachmittage jeden Freitag ab 14Uhr im Hotel Grimmblick erfreuen sich großer Beliebtheit.

Die nächste große Reise führt uns am 6. April 2016 nach MURCIA/Spanien. Es sind noch Plätze frei - Näheres erfahren Sie in den Schaukästen in Bad Mitterndorf an der Kirchenmauer oder in Tauplitz

gegenüber der Kirche sowie auch bei mir oder bei unserem Reiseleiter Karl Pareis.

Wir, der Pensionistenverband Bad Mitterndorf, wünschen allen Lesern Gesundheit, ein friedliches Weihnachtsfest und ein gutes Jahr 2016.

Gertraut Stieppock
Ortsvorsitzende

Frohe Weihnachten wünscht



**KFZ
CEIPEK**

DER SERVICEMANN VON NEBENAN

MARKUS CEIPEK - KFZ Werkstatt
Thörl 96 - 8983 Bad Mitterndorf, Tel. 0676 / 925 79 29

Ein gesegnetes Weihnachtsfest
und einen guten Rutsch ins neue Jahr

wünschen Martina + Alexandra

8983 Bad Mitterndorf, Tel.: 03623/22055-1
Mo.-Fr: 08:30-12:00 und 14:30-18:00, Sa.: 08:30-12:00

Wiede + Typset Malteserwerkstatt

Grimming
Gwand

Krippenbaukurs im Gasthof Neuwirth

Gerhard Ranner, Obmannstellvertreter der Krippenfreunde Österreichs, Gebietsgruppe Steirisches Ennstal, unterstützt von Sigi Neuwirth (Krippenpfleger) organisierten wieder einen Krippenbaukurs im Gasthof Neuwirth. Dieses Jahr ist der Anteil der Krippenbauer von Frauen und Männern ausgeglichen. Es

konnten sechs neue Krippenbauer, von Mädchen bis Senioren, gewonnen werden.

Als Kursleiter fungiert der seit mehr als 10 Jahren sehr beliebte Krippenbaumeister Johann Zach, der immer die richtigen Hinweise für die Gestaltung der jeweiligen Krippe gibt. Die Kursteilnehmer sind

mit viel Eifer, Einsatz und Können bemüht, eine der wohl beliebtesten Krippen, "DIE HEIMATLICHE", zu bauen.

Ein herzliches Dankeschön der Familie Neuwirth für die unentgeltliche Benützung der Räumlichkeiten (ein Gastzimmer wurde zur Krippenwerkstatt umfunktioniert) und für die Bereit-

stellung der verschiedenen Materialien. Ein Dankeschön an Gerhard Ranner für die Bereitstellung der Maschinen während des Kurses.

Die fertigen Krippen werden in der Volksbank Bad Mitterndorf bis Weihnachten ausgestellt.

*Gloria et Pax
Gerhard Ranner*



Kristina Grill, Anja Tasch (mit Stirnband)



Erwin Radlingmayer und Krippenbaumeister Hans Zach

Weitere Bilder finden Sie unter: <http://krippenbauzauchen.jimdo.com>

Kneipp-Aktiv-Club Bad Mitterndorf

Am "Glückstag", dem 26. Oktober 2015, veranstaltete der KAC am Barfußweg einen Informationsnachmittag mit einem bunten Pro-

gramm für Mitglieder und Gäste. Obfrau Christine Dillinger informierte über die Aktivitäten des Vereins und seine Ziele im Sinne der

Kneipp-Bewegung, während Franz Gepp Interessierte durch den neuen Baumlehrpfad führte. Es konnten selbstgebackenes Brot, Mehlspeisen und frische Roggenkrapfen

verkostet und dazu Kaffee, Sturm, Bier und Apfelsaft getrunken werden. Zwei junge Musikanten sorgten für die stimmungsvolle Unterhaltung. Und auch das Wetter zeigte sich von sei-



DIE GESCHÄFTSFÜHRUNG DER
BRANDSCHADEN-SELBSTHILFE-HINTERBERG
WÜNSCHT ALLEN GESCHÄTZTEN MITGLIEDERN UND DEN
FUNKTIONÄREN VON KAINISCH BIS WÖRSCHACHWALD
**EIN GESEGNETES WEIHNACHTSFEST UND EIN
GLÜCKLICHES, ERFOLGREICHES JAHR 2016!**



ner sonnigsten Seite. Zwei Tage später, am 28. Oktober, fuhren wir in die Ramsau zu einer Wanderung auf dem sonnigen Panoramaweg vor herrlicher Bergkulisse. (Foto) Am Ende des Nachmittags konnten wir (dank eines Schrittzählers) auf rund 17.000 Schritte zurückblicken und erholten uns von dieser „Anstrengung“ bei Malakoff-Torte und Kaffee in einer nahegelegenen Konditorei. Für die kommende Adventszeit planen wir – wie jedes Jahr – eine gemütliche Feier in Ossis' Hütte, eine Fahrt nach Strobl zum Ad-

ventmarkt und unsere Weihnachtsfeier am 17.12. im Hotel Kogler. Tanz- und Gymnastikkurs laufen noch im Nov./Dez. und beginnen neu Ende Januar. Im neuen Jahr unternehmen wir eine Pferdeschlittenfahrt in der Ramsau, Stockschießen in der Halle und einen Langlaufnachmittag bei günstigen Wetterbedingungen. Natürlich heißt es zum Ende der Saison wieder: „Auf in die Gondel“ zur Winterwanderung Mitterstein, Lawenstein, Kriemandl! Alle Termine entnehmen Sie bitte unseren Schaukästen an der Kirchenmauer, in Tauplitz und im Aushang

der Kurapotheke. Wir wünschen Ihnen eine besinnliche und möglichst ruhige Vorweihnachts- und

Weihnachtszeit und ein gesundes, glückliches neues Jahr.

Ihr Kneipp-Team



Ausflug in die Ramsau

Barfußpark mit Baumlehrpfad Bad Mitterndorf

Eine tolle Barfußsaison mit Baumlehrpfaderöffnung (nach keltischem Horoskop) am 23. August, herrlichem Sommer- und Herbstwetter, neigt sich dem Ende zu.

Angemeldete 11 Gruppen, die Meisten davon mit 60 bis 100 Personen, durfte ich heuer über den Barfußparcours und - nach Eröffnung - auch durch den Baumlehrpfad führen!

Ein wunderbares Gefühl, so viele Interessenten aus Nah und Fern begrüßen zu dürfen, welche teilweise

Ihren Tag bei uns, oder in der näheren Umgebung verbrachten.

Einige davon werden uns auch 2016 besuchen und vielleicht auch länger bleiben.

Dazu kamen viele Kindergarten- und Schulgruppen, die auf speziellen Plätzen Ihre mitgebrachten Arbeiten oder vor Ort -Werke platzierten und dann alles Neue erkundeten.

Groß und Klein können nun einiges über die Bäume erfahren, sich ein Bild über Größe und Alter

machen sowie welches Holz zu welchem Zweck verarbeitet wird.

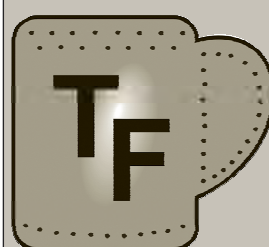
Auch Heilsames, was Bäume uns Menschen so bieten, kann man da erfahren.

Bis zur Wiedereröffnung 2016 wird der angebrachte QR-Code auf den Hinweistafeln abhörbar sein und

auch Menschen mit Sehbehinderungen, alle Informationen bieten.

Weitere Fühlstationen werden vorbereitet, damit man die Früchte, die Bäume uns Menschen schenken, angreifen und fühlen kann.

Im Oktober wurden noch weitere 3 Bäume (eine Eu-



Unter der Teevise
He! Is a Tee do?
findet die
Jahreshauptversammlung
des „Töchö-Fereins“ am 28. Dez.
in der Singerhauserhütte statt.

ropäische Lärche, Urweltmammutbaum und Sämmlingsblutbuche) gepflanzt. Im Frühjahr 2016 werden eine Bluthaselnuss sowie ein Ginkobaum unsere tolle Anlage bereichern! Ein herzliches Dankeschön nochmals an alle Paten und Helfer, die diese Anlage mit mir errichtet haben und rundum die Arbeiten erledigen!

Am 23. Oktober wurde das jährliche Kartoffelgrillen mit

unseren Volksschülern veranstaltet. Die Kinder waren begeistert, wie gut so ein Erdäpfel (aus eigenem Anbau) schmeckt.

Ein schöner Tag für unsere Kleinen, die dabei Informationen über so manches aus Natur- und Kräuterkunde von Fr. Christine Dillinger erfuhren. Fix ist: 2016 werden wieder Erdäpfel auf dem "Volksschul-Garterl" am Barfußpark, angebaut.

Am 26. Oktober wurde bei herrlichem Wetter der "Glückstag mit Kneipp" mit vielen Interessierten am Gelände gefeiert. Steirerkrapfen, Sturm und Säfte, Kuchen und Kaffee, sowie selbstgebackenes Brot, konnte man verkosten. Dazu gab es Musik und Infos von Obfrau Christine Dillinger über Kneipp. Auch der Baumlehrpfad wurde präsentiert und von div. Gruppen begangen. Danke an alle Barfuß-

Freunde für den Besuch 2015 und den Besucherrekord seit Eröffnung 2012! Ich lade ALLE herzlichst ein, uns wieder 2016 (Bitte ohne Hunde) auf dem riesigen Barfußareal (Barfußpark mit Baumlehrpfad) zu besuchen, wenn es dann wieder heißt...

...raus aus den Schuhen und hinein ins barfüßige Vergnügen!

Franz Gepp

Stocksport ESV Bad Mitterndorf

Vereinsmeisterschaft 4er gelöst des ESV Bad Mitterndorf

Aus insgesamt 33 Teilnehmern wurden 9 Mannschaften aus 4 Leistungstöpfen zusammengelöst. Der Sieg

ging schließlich an die Mannschaft "Martin Marl" mit Manfred Ritzinger und Ingrid Leitner (2 Schuss) vor "Florian Burgschweiger" (Kerstin Mitterhuber, Hannah Gewessler, Thomas

Marl) und "Franz Schachner" (Heidi Neuper, Helmut Leitner und Maria Fuchs). Weitere Reihung: 4. "Andreas Schild" (Emil Schild, Anni Moser, Julian Burgschweiger), 5. "Otmar Marl" (Helmut Rainer sen., Waltraud Kühn, Melanie Kamp), 6. "Friedrich Egger" (Karlhans Laubichler, Alois Pressl, Gertraud Dattinger), 7. "Johann Kainzinger" (Stephan Schachner, Annemarie Bak(ke), 8. "Heinz Lautner" (Herbert Roth, Sabine Palli, Selina Fuchs), 9. "Peter Burgschweiger" (Johann Weilbuchner, Victor van der Meulen)

Turniere

Die Bad Mitterndorfer Stockschiützen Josef Winkler, Franz und Peter Burgschweiger (ESV Bad

Mitterndorf I) waren beim Trio-Turnier in Bad Goisern eine Klasse für sich. Mit 14 Punkten ein überlegener Sieg vor der Bad Mitterndorfer Fünfer-Mannschaft durch Alfred Gehringer, Otmar Marl und Günther Moser (11) und ASKÖ Vorchdorf (10).

Auch die Mixed Mannschaft des ESV Bad Mitterndorf mit Heidi Neuper und Otmar Marl erreichten mit Rang 3 in Bad Goisern ein Spitzenresultat hinter SPG Vöcklabruck und Gastgeber ESV Bad Goisern.

Auch in Hafendorf standen die Bad Mitterndorfer Stockschiützen Alfred Gehringer, Helmut Gewessler, Otmar Marl und Franz Stadlbauer wieder ganz oben am Podest. Rang 2



Die siegreichen Mannschaften mit Auswerter Hubert Berger

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht

TIP MALEREI TOP PKHLER

- ◆ HUBARBEITSBÜHNEN-VERLEIH 16 und
- ◆ SELBSTFAHRENDE ARBEITSBÜHNE 20 m
- ◆ APPARTEMENT-VERMIETUNG

8983 Bad Mitterndorf 415
Tel. 03623/3233 • Fax 03623/3233 4 • Handy 0699/10694305

Gewessler
Schlosserei - Schmiede
A-8983 Bad Mitterndorf Tel.: 03623/3491 Fax: 03623/3492
gewessler@ski-doo.at Mobil: 0650/8211796

HONDA HYBRID



V.li.: Josef Winkler, Franz Burgschweiger, Peter Burgschweiger, Bernhard Luidold

ging an Laming, auf Rang 3 wieder Bad Mitterndorf mit Heinz Lautner, Johann Weibuchner, Bernhard Luidold und Franz Egger.

Den nächsten vollen Erfolg konnten die Bad Mitterndorfer von insgesamt 15 Mannschaften aus Steiermark, Oberösterreich, Kärnten und Bayern beim Sturmturnier in Selzthal einfahren. Josef Winkler, Bernhard Luidold, Franz und Peter Burgschweiger (26 Punkte) siegten klar vor ASKÖ Bad Ischl (23) und UNION Esternberg (20). ESV Bad Mitterndorf V (18) mit Alfred Gehringer, Helmut Gewessler, Hubert Berger und Franz Stadlbauer erreichte Rang vier.

Silvio Pöschmann, Helmut Odersky, Josef Winkler und Franz Burgschweiger (Pfei-

ferlpass) siegten beim 24. Herbstturnier (Initiator Horst Stendl) vor Marl x 2 UND 2 (Erich Marl, Thomas Marl, Johann Seebacher, Florian Burgschweiger) und ESV Bad Mitterndorf V (Manfred Ritzinger, Alfred Gehringer, Helmut Gewessler, Otmar Marl). Gemeinsam mit Hannes Manfredi, Thorsten Mayer und Josef Schalk gewann der Obmann des ESV Bad Mitterndorf Werner Schwaiger das traditionelle Schiedsrichterturnier in St. Johann ob Hohenburg vor der Mannschaft Johann Pfennich und Manfred Riedl.

Ennstalcup Endergebnis
Mannschaft Gruppe A: Josef Winkler, Martin Marl, Franz Reissinger, Franz und Peter Burgschweiger ge-

wannen den 28. Ennstalcup (Mannschaft) zum 5. Mal in Folge und erhielten somit den Wanderpokal. Rang zwei ging an ESV Bad Mitterndorf V mit Manfred Ritzinger, Helmut Gewessler, Hubert Berger, Alfred Gehringer und Otmar Marl vor

Manfred Draxler) und ESV Bad Mitterndorf V (Manfred Ritzinger, Alfred Gehringer, Helmut Gewessler, Otmar Marl).

Den 1. Ennstalcup Duo-Bewerb sicherten sich Franz und Peter Burgschweiger (ESV Bad Mitterndorf II) vor



Ennstalcup Mannschaft Sieger ESV Bad Mitterndorf I
V.l.n.r.: Bgm. Manfred Ritzinger, Franz Burgschweiger, Martin Marl, Josef Winkler, Peter Burgschweiger, Obmann ESV Bad Mitterndorf Werner Schwaiger

SPG Ausseerland (Markus Grabner, Andreas Geistberger, Manfred Ainhirn, Johann Köberl. In der Gruppe B siegte TUS Union Wörschach I vor ESV Bad Mitterndorf III und ATV Irdning II. Die Gruppe C konnte ESV Bad Mitterndorf IV für sich entscheiden.

Josef Winkler, Martin Marl (ESV Bad Mitterndorf I), Otmar Marl, Franz Reissinger (ESV Bad Mitterndorf III) und Klaus Lemmerer, Franz Zabresky (TUS Union Wörschach).

Die weiteren Gruppensieger: Gruppe B: Johann Kainzinger, Jürgen Voith



Die Sieger des 24. Herbstturniers



1. Ennstalcup Duo Sieger

Auch das Abschlussturnier ging an ESV Bad Mitterndorf I vor ESV Bad Mitterndorf II (Erich Marl, Bernhard Luidold, Franz Mayerhofer,

(SPG Ausseerland I), Gruppe C: Gerhard Mitteregger, Ernst Kleisner (ESV Trieben), Gruppe D: Franz Schachner, Friedrich Egger

(ESV Bad Mitterndorf VII), Gruppe E: Werner Schwaiger, Gernot Schlömmner (ESV Bad Mitterndorf IX).

DUO Stocksporttage in Pöllau/Riegersberg

Nach dem Aufstieg bei der bezirksweiten Ausscheidung lieferten die Bad Mitterndorfer Stockschiützen Franz und Peter Burgschweiger eine großartige Leistung. Nach dem Vorrundensieg in der Stocksporthalle Pöllau wurden die Finalspiele in Riegersberg ausgetragen. Nach dem Sieg im Viertelfinale gegen Unterhuber/Degen musste man im Halbfinale gegen Thomas Fuchs (USC Abersee)/Christian Hobl (ESV Jimmy Wien) eine 26:28 Niederlage hinnehmen. Im kleinen Finale gegen Eisblume Köttlach sicherten sich die Bad Mitterndorfer mit 32:19 Rang 3 unter 85!!! Duo's. Rang 2 ging an die Edeltaler (Tal Leoben).



Duo Stocksporttage Pöllau/Riegersberg

V.li.: Rang 2: Die Edeltaler, Sieger Christian Hobl/Thomas Fuchs, Rang 3: Franz und Peter Burgschweiger, Rang 4; Eisblume Köttlach

Beim 4. Ladler Grenzland Duo Cup führt ESV Bad Mitterndorf I nach der 4. Runde mit Josef Winkler, Franz und Peter Burgschweiger (56 Punkte) vor SPG Steyerling-Roßleithen (45) und ASKÖ

Kirchdorf (44) klar die Tabelle an. ESV Bad Mitterndorf II mit Alfred Gehringer und Heidi Neuper liegen auf Rang 4. Auch die Bad Mitterndorfer Damen setzen sich bei der Trainingsmeis-

terschaft des Bezirks 8 in Oberösterreich sehr gut in Szene. In der Tabelle liegen Elfie Wagner, Heidi Neuper, Annemarie Bakker und Ingrid Leitner nach 6 Runden auf Rang drei.

Bausteinaktion des ASV Bad Mitterndorf

Seit März 2015 lief eine Bausteinaktion des ASV Bad Mitterndorf zugunsten der Fertigstellung des neuen Clubhauses.

Am Sonntag, den 11. Oktober fand schließlich die Verlosung der Preise dieser Bausteinaktion statt. Obmann Ossi Grick konnte zahlreiche Ehrengäste begrüßen. Neben den Sponsoren der Hauptpreise war auch Bürgermeister Manfred Ritzinger mit seinen Gemeinderäten und Pfarrer Dr. Michael Unger anwesend.

Ossi Grick bedankte sich bei all jenen, die die Bausteine verkauft haben; sie haben wirklich Großartiges geleistet, aber auch bei denen, die die Bausteine gekauft haben. Es wurden mehrere tausend Bausteine verkauft.

Ein besonderer Dank gilt Arnold Stiendl, der für den Ablauf dieser Bausteinaktion zuständig war. Obmann Grick würdigte auch die Leistung von Dir. Gottfried Gassner, der nicht nur sehr viele Bausteine verkaufte, sondern auch für die Hauptpreise maßgeblich verantwortlich war. Weiters bedankte sich der Obmann bei Evelyn Seba-

cher – Poßegger und Peter Seebacher von der Fa. Digitaldruck XL, die die Bausteine kostenlos

druckten.

Nach den Grußworten von BGM Manfred Ritzinger wurden die Preise durch

Ein frohes Weihnachtsfest wünscht

HAAFL Genau Gabi

Öffnungszeiten:

Di, Mi, Fr.	8.30 - 18.00 Uhr
Do.	9.00 - 19.00 Uhr
Sa.	8.00 - 12.30 Uhr

Bad Mitterndorf 411, Tel. 03623 / 21001

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht Gärtnerei und Blumenstube **Maierhofer**

8983 Bad Mitterndorf,
Tel.: 03623/2350 oder 3168
www.blumen-maierhofer.at

Blumen für jeden Anlass
Qualität von Ihrem heimischen Gärtner



Narzissenprinzessin Marie Theres Gewessler und Manuel Mayer verlost. Als Rechtsbeistand fungierte Mag. Clemens Zehentleitner. Es wurden 30 Sachpreise verlost. Den Hauptpreis, einen Opel Adam Rock's, gesponsert vom Autohaus Nemetz, der ERGO Versicherung und der Volksbank Steir. Salzkammergut gewann Klaus Vergud aus Bad Mitterndorf. Der zweite Preis – ein Aldiana Cluburlaub für zwei Personen (gesponsert von Aldiana Salzkammergut) – ging nach Liezen zu Radoslav Vlacic. Den dritten

Hauptpreis – ein Städteflug für zwei Personen nach Berlin, Hamburg oder London, gesponsert vom Reisebüro Schlömicher – konnte Christoff Garff aus Kainisch überreicht werden. Ein Paar Alpinschi von Grimsport Bad Mitterndorf, bekam Gerhard Grill. Und die zwei Fliegerwiesentik-



Bgm. Manfred Ritzinger dankte anlässlich der Verlosung allen Funktionären für ihren Einsatz bei dieser Aktion sowie allen freiwilligen Helfern, die beim Bau des Vereinsheimes Hand anlegten.

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht
Schwarz, Wagendorfer & Co.
Elektro Radio Küchen
 Bad Aussee Tel. 036 22/520 40
 Bad Mitterndorf Tel. 036 23/23 45

kets für die Schifflug WM 2016 gingen nach Wien zu Gerhard Huber. Die Bausteinaktion des ASV Bad Mitterndorf war ein Riesenerfolg.

Obmann Grick bedankte sich noch einmal bei all jenen, die diese tolle Sache unterstützten.

Ossi Grick
 Obmann

Biowärme Bad Mitterndorf Reg. Gen.M.B.H.
Wir wünschen Ihnen behagliche Weihnachten, und ein gesegnetes Jahr 2016!



Wärme aus Sonne und Holz, darauf sind wir stolz!

8983 Bad Mitterndorf, Thörl 99, Tel.: +43 3623 60 40, Mobil: +43 660 68 18 777
 email: zukunft@biowaerme.net

SNOW SOCCER TURNIER
 10. INTERNATIONALES TURNIER
 23. JANUAR 2016



Mannschaft: 1 Tormann + 3 Feldspieler
 1. Preis: 300,—€, 2. Preis: 200,—€, 3. Preis: 100,—€
 Nenngeld: 75,—€

After SNOW SOCCER Party
 Anmeldung, Info: www.snowsoccer.at

Ein frohes Weihnachtsfest wünscht
FRISEURSALON Geiger
 Inh. Michaela Podsednik



8983 Bad Mitterndorf, Thörl 61, Tel.: 03623 / 2917
 E-Mail: friseur.geiger@speed.at
 Di - Fr. 8.30 - 18.00 Uhr - Sa 8.00 - 13.30 Uhr



ALLEN FÖRDERERN UND GÖNNERN
 DES ALTÜBERLIEFERTEN NIKOLOSPIELES



EIN HERZLICHES DANKESCHÖN!
 Die Nikospielgruppe Bad Mitterndorf

Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr wünscht

INSTALLATIONSTECHNIK **PROMOK & HÜBL** OG

Wir sind übersiedelt!

Seit März 2014 befindet sich die Firma Promok & Hübl OG im neuen Betriebsgelände in Bad Mitterndorf, Zauchen 199 hinter der Waschanlage!

**Gas - Wasser - Heizung
Solaranlagen - Wärmepumpen**

A-8983 Bad Mitterndorf, Zauchen 199

Tel. 03623/30050

www.promok-huebl.at

Grimmingblick

Genießen Sie einen **Grimmingblick-Tag!**

- Hallenbad / Freibad
- Whirlpool, Dschungelbad
- Finn. Sauna, Orientbad
- Infrarot Kabine, Massagen
- Gemütliches Ambiente
- 3 Menüs und à la carte

wünscht ein frohes Weihnachtsfest und prosit 2016!

8983 Bad Mitterndorf 279 • Tel. 0 3623 / 2491 Fax 75
info@hotelgrimmingblick.at • www.hotelgrimmingblick.at

Sicher heit. Sicher morgen.



Steiermärkische
SPARKASSE
Was zählt, sind die Menschen.

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht

**Malerei
Anstrich
Fassaden
Gerüst
Hebebühnen**

**MALERMEISTER
WOLFGANG
HILBEL**

8983 Bad Mitterndorf 202 - Tel.: 03623/3421
www.hilbel.at - Email: malermeister@hilbel.at

Frohe Weihnachten wünscht

Kaufhaus Köstler

Das nostalgische Kaufhaus an der Kirchenstiege
8983 Bad Mitterndorf 5, gegründet 1865

Telefon : 03623/2224
Email : kaufhaus.koestler@aon.at

Lebensmittel - Steirische Weine - Bauernschnäpse - Wolle
Modelstutzen - Haushalts und Geschenksartikel - Schlittenverleih
Hauszulieferungen - auch Kleinmengen gratis!

Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr wünscht



Grimming
Sport

Fischer Vacuum-Skischuhe passen 100%ig!

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 8.30 -12.00, 14.30 -18.00 Uhr / Sa. 8.30 -12.00 Uhr

8983 Bad Mitterndorf, Tel. 03623/22055

www.grimmingsport.at

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht

Autohaus Punkenhofer

Obersdorf 98

A-8983 Bad Mitterndorf

Tel. 03623/2201,

Fax: 03623/2201-14

E-mail: punkenhofer@utanet.at



Neu- und Gebrauchtwagen | Service- und Reparaturarbeiten Karosserieeinstandsetzungen | Einbrennlackierungen | Sanfte Ausbeultechnik | Original-Teile und Zubehör | Leihwagen

**Sehr geehrte Bad Mitterndorferinnen
und Bad Mitterndorfer, verehrte Gäste!**

Sollten Sie Anregungen, Wünsche oder Beschwerden haben, so wenden Sie sich bitte an

Unsere Anschrift:
"Das neue Marktblatt"
Thörl 57, 8983 Bad Mitterndorf

LÄMMEREINER OG. ERDBAU

wünscht ein frohes Weihnachtsfest!

0699 / 116 38 840

0660 / 48 11 984

**KABEL - KANALGRABUNGEN
WEGEBAU-PLANIERARBEITEN
STEINSCHLICHTUNGEN**

8983 Bad Mitterndorf, Krunzl 61



Impressum:

Die Zeitung ist ein Informationsblatt für die Bevölkerung der Gemeinde Bad Mitterndorf
Druck: Universal-Druckerei LEOBEN

Für namentlich gekennzeichnete Artikel und Inserate ist der Verfasser verantwortlich, der Inhalt deckt sich nicht unbedingt mit der Meinung des Redaktionsteams.
Alle Rechte, Irrtümer und Druckfehler vorbehalten.

Redaktion, Artikel- und Anzeigenannahme:

Horst Stendl Tel. Nr. 03623 - 3500

Helmut Leitner Tel. Nr. 03623 - 3226

Hans Burgschweiger Tel. Nr. 0680 - 23 46 626

Wolfgang Flatscher . Tel. Nr. 0664 - 61 76 896

Heinz Ladstätter . . . Tel. Nr. 0664 - 34 43 233

Rudolf Spielbüchler Tel. Nr. 0699 - 110 86 413

E-Mail: h.leitner@yahoo.de - johann.burgschweiger@aon.at

Titelbild: Die Schab vom Mitterndorfer Nikolospiel